

## Maquinaria atómica de uso comercial

Washington, 9. — Una compañía norteamericana ha formado un grupo de especialistas que pondrán en el mercado maquinaria atómica para uso comercial. El nuevo grupo comprenderá la ingeniería, construcción y venta de varios tipos de reactores de baja energía y sistemas de reactores, transferidores de calor y componentes de sistemas de enriquecimiento, dispositivos de seguridad y manejo remoto de materiales radiactivos, y otros equipos atómicos similares. La parte fundamental de estas instalaciones es el reactor nuclear, llamado también planta atómica.



# Baleares

Diario de la mañana

Palma, Jueves 10 de Febrero de 1955

RED. CCIO DANUS, 2.  
TELEFONOS:  
REDACCION: 2078  
ADMG.: 1745.

AÑO XVII — N.º 4.546  
PRECIO: 0,80 PEFETAS  
Suscripción mensual:  
20 pesetas

# Más armas nucleares que la U. R. S. S.

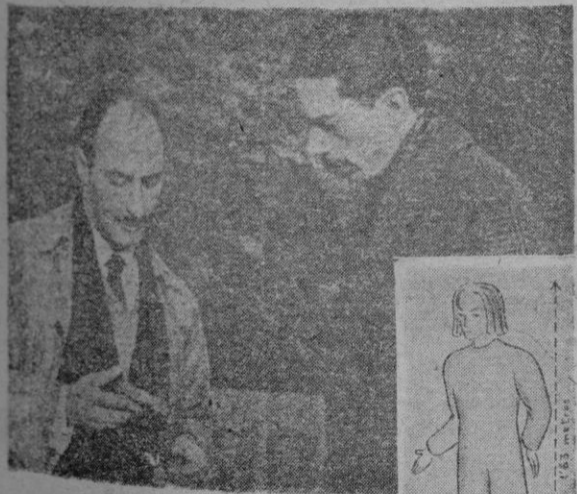
Poseen los Estados Unidos y sus aliados, declara el Subsecretario de Defensa de Norteamérica

Manhattan (Kansa.) 9. — El Subsecretario de Defensa, Seanoy, dijo hoy en un discurso pronunciado aquí, que los aliados de Norteamérica aportarían el grueso de las fuerzas terrestres en una guerra mundial. Existen por lo menos 105 divisiones en el mundo libre, además de las 19 de los Estados Unidos. En un conflicto internacional los Estados Unidos aportarían sus fuerzas navales y aéreas y prestaría una contribución considerable en fuerzas terrestres. Seanoy dijo que la NATO dispone de 48 divisiones terrestres. Corea tiene 400.000 hombres distribuidos en 19 divisiones, y Japón y Filipinas están aumentando sus efectivos, al tiempo que Alemania Occidental procede a organizar 12 divisiones. Reconoció que los comunistas tienen más soldados que Occidente, 175 divisiones rusas, 70 divisiones de los satélites europeos y 2.000.000 de chinos comunistas. Pero el mundo libre podría anular esa ventaja con una superior capacidad de fuego que va desde la bomba de hidrógeno a las armas atómicas tácticas. —Efe.

DICE EISENHOWER

Washington, 9. — El Presidente Eisenhower dijo hoy a los periodistas (Continúa en cuarta página)

## HABLO CON UN MARCIANO



Don Alberto Sanmartín (con gabardina) pretende haber visto y hablado con un marciano que bajó de un platillo volante, nada menos que en la Casa de Campo de Madrid. El señor Sanmartín muestra a un redactor del periódico "El Alcázar", una extraña piedra que, como raro presente, le entregó el marciano. En el dibujo, un diseño del habitante de Marte según la descripción de Sanmartín.

# Bulganín intensificará las industrias bélicas

Y el Soviet Supremo ofrece amistad a todos los pueblos

Londres, 9. — El Mariscal Bulganín ha prometido que otorgará preferencia máxima al desarrollo de la industria pesada en el curso de la sesión del Soviet Supremo y en el que había de ser su nuevo cargo de Primer Ministro.

lo que China puede contar con la Unión Soviética en este noble asunto."

LA PROCLAMA

Londres, 9. — En la sesión final



Bulganín dijo que el régimen seguirá la línea general establecida por el Partido Comunista en el campo económico, línea general que él expresó parcialmente por el anuncio de la mayor importancia que se le daría a la industria pesada frente a la ligera y a la producción de artículos de consumo.

Waterman's

del Soviet Supremo fue aprobada una proclama donde se dice que "los parlamentarios son especialmente responsables del mantenimiento de la paz porque a ellos corresponde aprobar las leyes de las que dependen la guerra y la paz".

Luego, la proclama atribuye a la política exterior soviética el cumplimiento de estos principios: "Relaciones amistosas con todos los pueblos; Igualdad de naciones; No intervención en los asuntos internos de otros países; No agresión; Respeto por la soberanía e independencia nacional de todos los pueblos".

Londres, 9 (Urgente). — Malenkov que el martes dimitió la Presidencia del Consejo de Ministros de la URSS ha sido nombrado Vicepresidente del mismo y Ministro de Energía eléctrica.

## La Narriman dejó deudas por millones y a cuenta de Faruk

TODO EN VESTIDOS Y JOYAS QUE QUIEREN QUE LAS PAGUE EL

Paris, 9. — Un tribunal parisiense está viendo sendas demandas del modisto Christian Dior y del joyero Clero contra Faruk I de Egipto. Dior reclama el pago de 4.824.000 francos por once vestidos de tarde que entregó a la Reina Narriman, y Clero, 340.000 francos por un reloj de oro, de pulsera, para señora, que estaba anunciado como el más pequeño del mundo.

La tesis de Faruk, expuesta hoy por el letrado Salwein, es que aquellos artículos fueron comprados cuando el cliente ocupaba el trono, y que por ello corresponde el abono al Gobierno egipcio. En nombre de los vendedores, el letrado Torres rechazó tal tesis y señaló que el Gobierno de El Cairo se ha negado ya a liquidar las facturas de referencia.

Se prevé que si el Tribunal dispone el abono de las cuentas por el desterrado monarca, otros muchos comerciantes parisienses, con inclusión de otros modistos, presentarán ante la justicia reclamaciones análogas. —Efe.

## NUEVOS PRELADOS ANTE S. E. EL JEFE DEL ESTADO



S. E. el Jefe del Estado Generalísimo Franco, recibe a los nuevos Obispos de Badajoz Dr. Eugenio Beitia Aldazabal y de Cádiz Dr. Antonio Añoveros Azaña, que fueron presentados al Jefe del Estado por el Ministro de Justicia. —(Fotó Contreras)

## El Día del Estudiante Caído se celebró en toda España

Fernández Cuesta presidió en Madrid los actos en memoria de Matias Montero

Madrid, 9. — Se celebró hoy en toda España el día del estudiante caído. En Madrid hubo misa en las diversas Facultades en sufragio de los estudiantes caídos por Dios y por España.

A mediodía, en el lugar donde fué asesinado Matias Montero, en la calle de Victor Pradera, se verificó el homenaje tradicional a su memoria.

Ante la lápida que perpetúa el sacrificio de aquel ejemplo falangista, formaron los alumnos de la academia de Mandos "José Antonio" y del Colegio Residencia San Fernando, del Frente de Juventudes, que fueron revisados por el Ministro Secretario General del Movimiento, acompañado del Ministro de Educación Nacional, Vicepresidente de Secciones, Delegado Nacional del Frente de Juventudes, Jefe Nacional del SEU, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, Director General de Enseñanza Universitaria, Rector de la Universidad Central y otras jerarquías.

La Regidora Provincial del SEU de Madrid depositó al pie de la lá-

## PINAY, CON MINIMAS POSIBILIDADES

NO LE APOYA EL M. R. P.

Paris, 9. — Los dirigentes del MRP han recomendado que los diputados del partido no participen en un Gobierno presidido por Antoine Pinay. Después de esta decisión, las probabilidades de Pinay de formar Gobierno son mínimas. —Efe.

## NOTICIAS RESUMIDAS

Se ha descubierto una conjura que al parecer se fraguaba en Miami para asesinar al Presidente Batista de Cuba, dicen de La Habana.

Las piezas antiáreas comunistas han derribado un avión de bombardero norteamericano, que volaba sobre islas ocupadas por los comunistas.

Nehru, ha pedido a Inglaterra le facilite físicos para desarrollar y construir centrales de energía atómica.

Australia ha solicitado también físicos nucleares y se cree que tendrá más éxito que la India por suministrar el uranio a Inglaterra.

Las autoridades de la VII Flota norteamericana han declarado que no tomarán represalias por el abatimiento de un avión de bombardero.

El Presidente egipcio, Abdel Nasser, ha aceptado la invitación para tomar parte en la conferencia afroasiática.

En Casablanca hizo explosión una bomba de mano arrojada por un desconocido que hirió a seis policías y dos paisanos.

Se anuncia oficialmente que el sábado se atentó contra la vida del Primer Ministro del Sarre, Hoffmann, por medio de una bomba que no llegó a estallar.

El Ministro de Asuntos Exteriores irlandés ha dicho que su país nunca reconocerá el control inglés de las seis provincias del norte.

Declaró también el mismo estadista que sería el acto más grande del fortalecimiento del mundo libre.

Nehru se ha declarado contrario a la formación de "bloques defensivos regionales" como contrarios a la paz.

La India ha reafirmado que en su opinión la China comunista tiene que ser admitida en las Naciones Unidas.



## LOS «DANSADORS DE LA VALL D'OR», A ITALIA

Estas son las muchachas que el sábado emprenderán viaje hacia Italia, en embajada artística, con el conjunto folklórico "Dancers of the Vall D'Or", "BALEARES", a través de su enviado especial, nuestro compañero Pedro A. Serra, tendrá al corriente a sus lectores de los triunfos que a no dudar conseguirá la agrupación siciliana, única representación de España en los certámenes de Sicilia. En la página sexta encontrará V., lector, más detalles referentes a la próxima gira

INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFOR

Nuestra Ciudad

Llinás Riera, artista humilde

ARTISTAS así, como este Llinás-Riera, que se nos ha llevado la muerte, hacen pensar con un poco de escepticismo sobre la generosidad de un pueblo para con sus más legítimos artistas.

Escultor, grabador de singulares y muy personales maneras, Llinás-Riera, seguramente, tuvo una vida mucho más difícil de lo que se merecía y, a lo largo de ella, expuesta en una obra que siempre saltaba con gracia sobre lo vulgar y adóceno, ni muy grandes ni muy importantes satisfacciones.

Esto de que "nadie es profeta en su tierra" — que es una buena verdad cuando se aplica a cosas de puro lujo, de las que se puede prescindir a la hora de comer — no es nunca suficiente para explicar ciertas vidas oscuras, los evidentes silencios en torno de la obra de un hombre de talento. Y, en plan de decir la pura verdad, cómo se explicaría, de una manera honesta, que Llinás-Riera, no hubiera contado con la ayuda decidida de las gentes del país donde trabajaba, donde su obra, necesariamente, había de tener un amplio eco?

El cronista recuerda que Llinás-Riera, en una de sus probaturas, mostró al público de la ciudad una estupenda colección de grabados sobre motivos ciudadanos. En conjunto, una obra que, por sí sola, se hacía acreedora a un éxito rotundo. Y, sin embargo, Llinás-Riera se vió negro para vender una pequeña serie de aquellos grabados, que eran muy buenos y contaban y cantaban a una Palma, en muchos sentidos, en trance de desaparición. Con aquella colección de grabados, fuertemente evocativos y sugeridos, Llinás-Riera se convertía un poco en historiador de la ciudad, enfregándole el producto de unos desvelos, de su inspiración y de su trabajo.

Los grabados — como, en general, la obra de Llinás-Riera — no servían, en ningún sentido, la perversión de los más gustos ni cervian, en ningún sentido, la perversión de los más en materia de arte.

¿Es ésta, acaso, la explicación que pueda tener la oscura vida de un hombre de talento, dado a la humildad? Siendo una de las explicaciones, es, también, una triste explicación que habla muy poco a favor de todos nosotros.

Que Llinás-Riera nos haya perdonado...

Juan Bonet

BANCO DE LOS POBRES

SIEMPREVIVA. — TRABUCACALLES. — 1.455 PESETAS EN ESPECIE.

REPARTO EN DONATIVOS. — PETICIONES. — DEL CIELO ES EL

MANÁ, LLOVIDO POR VOSOTROS

De aquel pregonero de nuestra "noticia" en el silencio de la España vieja, que fué el estudiante caído Matias Montero Rodríguez, su huella de sangre joven, de primer mártir nubil por nuestra idea, tendrá siempre para nosotros, periodistas españoles, la consideración de siempreviva. Flor, que al nacer, fué regada con estas palabras misionales: "Que Dios te dé su eterno descanso y a nosotros nos niegue el descanso hasta que sepamos ganar para España la cosecha que simbra tu muerte". Este fué el punto de meditación de ayer en todos los Centros escolares de la ciudad.

"Traditor, traditore" — dicen los italianos — quien traduce, traiciona la idea o el pensamiento del original. ¿Por qué a la viejísima calle Ribera le han puesto en la nueva placa "calle de la Ribera"? Y qué tiene que ver Vall d'Argent, valle de plata, con Vall d'Urgent, que es vegetal y tiene un verde muy subido?

Y a santo de qué, o de quién, la calle Pablo Piñer, que tendrá la espora de un dragamín, ha de tener 44 mástiles de árboles y su gemela "La Balanguera", tan cantadora, ninguno, y la calle de "Manos", larga como un acorazado, con su cubierta llena de sol y alguna que otra chimenea prestada por la vecindad? Esta fué la queja de un marino.

Ayer ingresó en especie en nuestro "Banco de los pobres" por valor de 1.455 pesetas. Nada más que esto: 5 mantas — alabado sea San Vicente Ferrer —; 1 par de zapatos — deliciosas macetas para las plantas de un hombre —; 15 botes de leche condensada — unto para dedos golosos —; 25 envases de Penicilina — con un total de 5.000.000 de unidades —; 1 frasco de "Besudocé", otro de "Eufilina", otro de "Hispano Fedrina" y "Vitamina C" al 10 por ciento.

Para los niños pobres "José" y "Coloma" salieron de la Botica 1.400.000 unidades.

Para la niña "Gloria" empezó, en dos botes, su alimentación en leche condensada.

Los zapatos, puesta una plantilla, se los calzó un misero.

Un medio Pedro, de 1'60 de estatura, solicita chaqueta, camisa y pantalones.

También un hijo del padre de los Apóstoles, que tiene que ingresar en Caubel, solicita de nosotros el ajuar en batas blancas, mudas interiores, utensilios de tocador y termómetro.

Y que mañana sea un día como hoy, llovido de maná. COJUELO

¿QUE LE PREOCUPA HOY A VD.?

Pocas cosas pasarán por la aduana de la ciudad, que no las conozca don Monserrate Mascaró, nuestro amigo más viejo y el más tierno en nuestro afecto. La ola de la eternidad acababa de pasar sobre mi madre al darme el ser, cuando él talludito, se pegaba a su otro mitad que se llamaba Antonia, en las velaciones de su boda. Hijos de sus hijos ya están casados, camino de bisabuelirre, y ahora, justamente en el 54 aniversario de su boda hoy precisamente, bautiza a un nieto: Antonio. Muchos niños, armando los años, envidiarán a ése el abuelo. ¿Qué de cuentos y sucedidos que conoce, con garbo gracia e ingenio no le sabrá contar!

—Dime, abuelo que te veo contento: ¿Cual es tu preocupación de hoy?

Y apurando conmigo su vaso de cerveza, me contestó:

—Medirre las fuerzas en la edad y el tiempo. Sinceramente confío en sacarlo de quintas...

Jorge ANDREU ALCOVER

VOZ del movimiento

C. N. S.

SINDICATO PROVINCIAL DEL METAL DE BALEARES OFICINA DE COLOCACION

Existiendo varias demandas de APRENDICES de ambos sexos se pone en conocimiento de todos los que les interese ser colocados, se presenten en la Oficina de este Sindicato presentando EL CERTIFICADO DE ESTUDIOS PRIMARIOS Y TRIPTICO DE MENORES

Además figuran demandas para Oficiales herreros, hojalateros y Mecánicos. — EL JEFE DE LA OFICINA.

Cronica de Sociedad

B O U A

El 26 del pasado mes de enero se celebró en la Iglesia de La Concepción de Madrid, que lucía su espléndida iluminación y bellamente adornada, el enlace matrimonial de la distinguida y bella señorita Margarita Mackeprang Jimenez con el distinguido joven D. Isidoro Pons Planisi.

Bendijo la unión el Rvdo. don Pablo Rodríguez Manzano.

La novia que lucía hermoso traje blanco entró en el templo del brazo de su señor padre don Rodolfo Mackeprang a los acordes de una marcha nupcial y a continuación el contento dando el brazo a su señora madre doña María Planisi Sansó.

Actuaron de padrinos sus respectivos padres D. Miguel Pons Luis, propietario del Hotel Mar y Sol del Puerto de Alcudia, doña María Planisi Sansó, don Rodolfo Mackeprang, Asesor de Aviación en dicha capital y doña Narcisca Jimenez.

Finaron como testigos el acto matrimonial por parte del novio el Capitán de Fragata don Joaquín M. Pery Junquera, de Gabriel Ramis Esteve, Gerente Viajes, Internacional Expres de Madrid, don Miguel Gonzales Segovia y don Enrique García Delgado y por la desposada su tío don Miguel Casares Pedrosa, don Ramón Díaz Delgado, Catedrático de Filosofía y Letras, don Francisco Kubusch Orojón y don Juan Bassot Perez de Le ma de la Dirección de Tráfico de Aviación.

Durante la ceremonia se tocaron al órgano adecuadas composiciones.

Terminada la ceremonia los numerosos invitados fueron espléndidamente obsequiados en el Hotel Faviria.

El nuevo matrimonio al que deseamos muchas felicidades emprendieron viaje a distintas poblaciones de la península para finalizar en Mallorca donde fijaran su residencia.

El día 7 en el Altar Mayor bellamente adornado e iluminado de la Iglesia Parroquial de Inca, se celebró el matrimonial enlace de la distinguida señorita María Seguí Garau don don Jaime Torres Roig, sargento de Infantería.

Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el Rvdo. don Miguel Fuster, Pbro.

Firmaron el acto como testigos, por parte de la desposada D. Pedro Ferrer Beltrán, D. Gabriel Mulet y D. Pedro A. Perallo y por parte del contrayente D. Juan Círcer. (Conducente de Infantería), D. Francisco Rubio (Sargento de Infantería) y D. Ezequiel García García.

La boda debido al reciente luto de la desposada se celebró en la más completa intimidad.

La novel pareja a quienes deseamos interminable luna de miel han salido de viaje por el interior de la isla y luego proseguirán viaje hacia Sidi Ifni (A. O. E.) donde fijarán su residencia.

En la iglesia parroquial de San Miguel, se celebró ayer el enlace matrimonial de la señorita Josefa Ramos Correa con el joven industrial don Cayetano Forteza Coll.

Bendijo la unión y dijo la misa de velaciones el M. J. señor don Juan Enseñat, Canónigo de la Catedral Basílica.

Actuaron de padrinos por parte de la novia don Jaime Ramis Berge y don Miguel March y por parte del contrayente don Conrado Bernal y su hermano don Gabriel. Debido al reciente luto de la novia, la boda se celebró dentro de la mayor intimidad. A la novel pareja deseamos to-

na su rte de felicidades en su nuevo estado.

Natacio

El hogar de nuestros amigos don Francisco Mascaró Fernández y esposa doña Antonia Jaime Torrés se ha visto aumentado con el nacimiento de un nuevo vástago su segundo de su matrimonio.

Ayer en la Catedral Basílica, administró las aguas bautismales al nuevo neófito don Francisco Planas, Canónigo Lectoral a quien se le impuso el nombre de Antonio. Fueron padrinos de pila su abuela paterna doña Antonia Fernández y su tío don Miguel Jaime Torres, ausente, representado por su hermano, don Fernando Jaime Torres.

Reciban sus padres nuestra mas cordial enhorabuena extensiva a su abuela materna doña Rafaela Torres, viuda de Jaime y a nuestros buenos amigos don Monserrate Mascaró y esposa doña Antonia Fernández con doble motivo ya que hoy cumplen el 54 años de su enlace matrimonial.

La señora de Alberti (don Roberto) de soltera Margarita Clar ha dado a luz una niña, primero de sus hijos, a la que se le impondrá el nombre de Margarita. Nuestra enhorabuena.

Personal

En la Universidad de Barcelona ha obtenido el título de licenciada en Derecho, el joven don Salvador Morell Rullán, hijo de nuestro amigo don Salvador, Subdirector del Banco de Bilbao y de doña María.

Mme Louise CHARPENTIER en el Círculo Mallorquín

Organizado por el Círculo Mallorquín y la Alianza Francesa de Baleares, tendrá lugar D. m. el próximo domingo 13 de Febrero, a las 7 y cuarto de la tarde, en el salón de actos del Círculo Mallorquín, un concierto de arpa a cargo de la eminente y famosa artista Mme. Louise CHARPENTIER.

La señora Charpentier, gran amiga de España, que visita por tercera vez, — su hija está casada con un pintor andaluz —, dió el verano pasado un recital de arpa en el Club Náutico de Palma, que puso de manifiesto sus extraordinarias dotes revelando su recto entendido musical, pues su abuelo Gustave Charpentier es el autor de la célebre ópera "Louise", y su padre es el violoncellista y director de orquesta, Victor Charpentier.

El programa está integrado por obras de Bach, Respighi, Périhou, Beethoven, Schumann, Chopin, Liszt, L. Charpentier, Tournier, Debussy y R. Odrio.

La entrada — restringida a los Miembros del Círculo Mallorquín y de la Alianza Francesa de Baleares — promete ser muy lucida.

PUBLICIDAD LUMINOSA SOBRE TAXIS RODACAB, S. A.



Delegación en Baleares: San Jaime, 32-3.º — PALMA

CASA ROJALS



MUDANZAS CONSULTE PRECIOS Siete Esquinas, 5-Tel. 2227-Palma

Diario

SANTORAL

Santa Escolástica.

El sol sale a las 6'47. Se pone a las 17'15. La luna sale a las 21'16. Se pone a las 8'5.

RADIO INCA

Programa para hoy

TARDE

12: Campanadas horarias. Sintonía y apertura. 12'07 Selección de música selecta. 12'30: Santoral del día. 12'40: Vida religiosa 13: Onda informativa. 13'05: Editoriales de Prensa. 13'10: Menaje de amistad. 13'14: Hora exacta. 14'02: Noticia juvenil. 14'10: Menaje de amistad. 14:28: Parte meteorológico. 14'30: Diario hablado de Radio Nacional de España — 14'45: Música variada. — 15'00: Celuloide. 15'30: Cierre.

NOCHE

20: Campanadas horarias. Sintonía y apertura. 20'07: Música regional variada. 21: Retransmisión de "Pan" emisión de Radio Nacional. 21'30: Momento deportivo. 21'35: Mensaje de amistad. 22: Radio Nacional de España. 22'17: La zarzuela en su receptor. 23: Cierre.

RADIO MALLORCA

Programa para hoy

TARDE

12'30: Apertura. Campanadas horarias: "Dos hombres buenos" 12'45: Canciones, Bing Crosby. 13: Servicio meteorológico nacional. 13'15: Boletín del radioyente. 13'45: Discos solicitados. — 13'59: Hoja de calendario. 14: Hora exacta. Carteleras. 14'15: La receta culinaria del día. — 14'30: Radio Nacional de España. 14'45: Información local. 14'50: Coros de operetas y zarzuelas. 15: "Paredes de cristal" 15'05: "Reflejo del mundo". — 15'30: Mundillo de las artes. — 15'35: Discos solicitados. 15'50: Sonata número 4 para piano. — 16'05: "Dos hombres en mi vida" 16'35: Bañables de la tarde. 17: Cierre de la Emisora.

NOCHE

19'30: Apertura. Campanadas horarias: "La condenación de Fausto" (Berlioz). — 19'45: Cinco minutos de baloncesto. 20: "Diego Valor, piloto de futuro". 20'15: Discos solicitados 21: Hora exacta. Santoral para mañana. Cupón del ciego. Grabaciones nuevas (El J, en los A.) 21'30: Selección de la fantasía lírica "El libro de los sueños" por Juanita Reina y su Compañía (grabación magnetofónica). 22'00: Radio Nacional de España. 22'15: Cotizaciones de bolsa. 22'35: "Y daban las campanas". 23: Cadena de ritmos bañables. 23'30: Cierre.

CAMBIOS DE BOLSA

Facilitados por el Banco de Bilbao

Miércoles 9 febrero 1955

BOLSA DE MADRID

Deuda Perpetua Interior: 4 % 83; id. Amortizable 4 % E/ 15-11-51 101'75; id. id. 3'50 % E/ 15-7-51, 93'75; Accs. Banco de España 732; id. Central 504; id. Español de Crédito 690; id. Hispano Americano 532; id. CAMPSA 184; id. Española de Construcción Naval pref. 207'75; id. id. ord. 207; id. Español de Petróleos 471 id. Hidroeléctrica Española 214; id. del Chorro, 116; id. Minas del Rif 623; id. Minero Siderúrgica de Pon-

ferrada 379; id. Telefónica Nacional de España 209; id. Española de Explosivos 342; id. Tabacalera 178.

BOLSA DE BARCELONA Accs. Catalana de Gas y Electricidad ords. 149; id. Transmisionranea 188; id. CROS S. A. 382 id. Española de Carburos Metálicos 451; id. General de Tabacos de Filipinas 320.

BOLSA DE BILBAO Accs. Banco de Bilbao ords. id. de Vizcaya 635; id. Alca Hornos de Vizcaya 227'50; id. Industrial Asturiana "Santa Barbara" 196; id. Nitratos de Castilla 182; id. Iberoamericano, 226.

El tiempo

ESTADO GENERAL

Formaciones de nubes bajas Galicia, Costa Cantábrica y Cibebera del Duero. Nubosidad alta y media en el resto. Se registran bancos de niebla en toda la Meseta.

Previsión para Baleares y el Mediterráneo Occidental

Continuará el buen tiempo con bastante nubosidad alta. Vientos moderados del cuarto cuadrante. Marejadilla.

Observaciones

Presión 762'1. Tendencia de la misma: bajando. Temperatura del aire 19'2. Humedad relativa 71 % Estado del cielo: Nub. variable. Dirección del viento: SW a S. Temperatura máxima: 18'0 a las 05'50. Id. mínima 09'0 a las 05'45. Insolación x h 30 m.

FARMACIAS DE TURNO

Hasta el próximo domingo inclusive.

(De 9 mañana a 10 noche)

PAI MA

Ca'arel, Sindicato 135: Ca'arel, Av. A. Rosello 71; Ca'arel, Av. Rey Jaime III, 2; Ca'arel, Marínero Moll, 34 (San Carlos); Fornés, Bolseria 1; Forteza, Miguel Santandreu 79; Forteza Serra, Jaime II 21; Forteza (Secar del Real); Aragón 416 (Ca'n Caparr); Marín, Pl. Hornabeque 10; Marín, Fray Luis Jaume 168; Marín, Pl. Conquista 4; Marín, San Magin 114 (Santa Catalina)

SERVICIO NOCTURNO

Desde las 10 noche a 9 mañana

Antich Gil, Colón 4b.

La mar de los Barcos

Entradas

Procedente de Ibiza el vapor "Unión"; id. de Sanja Pola, el pailebote "Cala Mi"; id. de Mahón el motorero "Cala P.P."; id. de Barcelona el velero "Anísimo Aco-ta"; los pailebotes "Miquel Caldentey" y "Estea" y la motoronave "Ciudad de Palma"; id. de Valencia e Ibiza, la motoronave "Ciudad de Ibiza".

Salidas

Para Andraitx el motorero "Murillo"; id. Valencia los pailebotes "Cosm" Sol y "Cala Gai"; id. Barcelona el pailebote "Cala Contesa" y para Andraitx el pailebote español "Monte Mafarrate".

MERCADO

En Inca.

CUPON DEL CIEGO

Número premiado: 230.

OPOSICIONES TECNICOS HACIENDA

EXAMENES 15 SEPTIEMBRE 1955

SE EXIJE TITULO

PREPARACION A CARGO DE D. Miguel Manera - Jefe Contabilidad Hacienda y D. Manuel Vivern - Jefe Negociado Hacienda

# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFOR

## EDITORIAL

### La espléndida cosecha de nuestras Juventudes

Muchos, en las vísperas rojas de esta España radiante, nos aconsejaban en comodidad desde sus casas ser más arribos, más combativos, más duros en las represalias. Pero Matías Montero no aconsejó ni habló: se limitó a salir a la calle a cumplir con su deber, aun sabiendo que probablemente en la calle le aguardaba la muerte. Lo sabía porque se lo tenían anunciado. Poco antes de morir dijo: "Sé que estoy amenazado de muerte, pero no me importa si es por bien de España y de la causa". No pasó mucho tiempo sin que una bala le diera cabalmente en el corazón, donde se acrisolaba su amor a España y su amor a la Falange.

En el misterio espiritual que entraña la heroicidad por una empresa noble está puesto el eslabón aureo de las generaciones. Juventudes españolas: En el ejemplo de Matías Montero, tallo de vida más joven que fecundó el seno ávido de heroicidades de nuestra tierra patria, demasiado aplazada por pies cobardes y con elos, chorro de sangre que enseguida se hizo río de generosidades, está puesto el destino de la vuestra, con pleno imperio y responsabilidad según la profecía joazeantiana:

"Si algunas veces me acometió la duda de si los ve'eranos de la Falange llegarán a dirigir a España, en cambio no dudé nunca de que la registrarán los muchachos que han descubierto en la Falange su verdadera actitud ante España. N hay más que

vieja política y nueva política. Mas fuerte que las actitudes de derecha e izquierda es hoy, en la juventud e paño'a, la conciencia de generación".

Estas palabras de José Antonio, como todas las suyas, siguen siendo actuales. El profetizó los arcos de nuestra Victoria definitiva, que no es la de ahora, sino la de mañana, sostenidos por manos jóvenes. "Entre unos y otros pueden los muchachos de hoy —de ayer— enzarzarse a tiros; pero, aunque combatan, todos se sienten unidos en una misma responsabilidad, en un mismo estilo".

Y sigue nuestro Profeta con estas palabras tan actuales:

"Los estudiantes de hoy se adiestran en el deporte, estudian —que es lo que parecía más irrealizable— y no se entristecen y marchitan en sordidos antrós. Pronto se habrán en'endi-do por encima de sus luchas, y harán juntos a nuestra España verdadera. Y entonces nosotros, los que ya podremos considerar-nos viejos a la hora del relevo, ya que no del descanso, podremos decirnos con tranquilo orgullo: "Si no venci reyes moros, engendré quien los venciese".

Este es el bello paisaje, que desde el altozano donde nos hallamos los viejos, resentidos de heridas, pero sin posible causación, con empia-mos en obra hecha, pero llena de horizontes nuevos, con caridad, consuelo y esperanza.



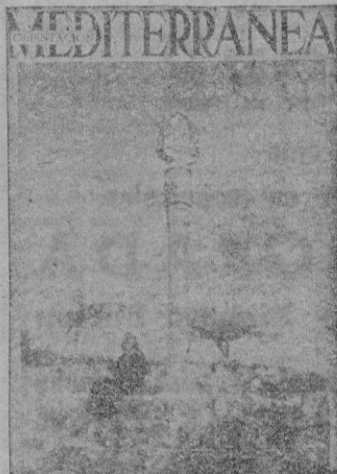
### «Orientación Mediterránea»

UN GRAN NUMERO DEDICADO A LAS VILLAS DEL INTERIOR DE MALLORCA

"Orientación Mediterránea" es una revista — ambiciosa en todos los sentidos — que se supera a cada nuevo número que pone en manos del lector. Comprobar esto, es muy fácil. Un hojito de la revista nos da la medida de ese campeonato que ella misma, en cada número, lucha con sí misma:

Este último número, del Invierno, está dedicado a las villas del interior de Mallorca, figurando bellos trabajos sobre Porreres, Fornalutx, Santueri, el Museo balear de Son Moragues, una crónica generosa sobre la isla, que firma G. Font Martorell y diversos artículos firmados por Salvador Tordera, José M. Almagro —Director en Baleares de la revista—, Antonio Alvarez Solis, Jesús Cor, Luis Ripoll, Guillermo Colom, José Sureda Blanes, M. Boia Toxo, Jacqueline Korsi y Juan Bonet.

Los trabajos, originales y ajustados al excelente tono que preside la confección de la revista,



magníficamente impresa y cuidada, responden en todos sentidos a la categoría que, en cada salida, da carácter a "Orientación Mediterránea".

La parte gráfica, aspecto importantísimo de la publicación, está a cargo de tan buenos artistas como son José Valls, Morey Gil y Jerónimo Juan, los tres conocidos por la belleza de sus "fotos".

Felicitemos, bien cordialmente, a la dirección de "Orientación Mediterránea", de cuyo camino ascendente nos alegramos, entre otras razones por la atención que la revista presta a nuestra tierra.

### Palma conmemoró ayer el «Día del estudiante caído»

MISA EN SANTA EULALIA Y ACTO EN MEMORIA DE MATIAS MONTERO

En la mañana de ayer se celebró, a las nueve horas, en la Iglesia Parroquial de Santa Eulalia, una misa en sufragio de los Estudiantes Caídos por Dios y por España.

Asistieron Directores, Profesores y alumnos pertenecientes a los diferentes Centros docentes de esta Capital, así como familiares de los camaradas que durante nuestra Guerra de Liberación dieron su sangre por la Patria.

Por la tarde, en el salón de actos de la Jefatura Provincial del S.E.U., tuvo lugar una disertación a cargo del camarada Ballester Simonet, el cual con vibrantes y sentidas palabras rememoró las virtudes del heroico Matías Mon-

tero, estudiante de Medicina, vilmente asesinado en Madrid al repartir públicamente ejemplares del órgano falangista "Hiz". El orador hizo destacar que los universitarios de hoy son los que en un próximo mañana registrarán los destinos patrios, para cuya pesada carga deben estar preparados en todo momento y superarse continuamente en aras de una España mejor.

El conferenciante fué muy felicitado al finalizar su magnífica disertación por todos los asistentes al acto.

Como nota simpática hemos de destacar la asistencia de los estudiantes de la Academia "Juan Bar-bará".

### El Frente de Juventudes a Matías Montero

Con asistencia de gran número de camaradas tuvo lugar en el Pa-

raninfo de esta Delegación un acto en conmemoración de los Caídos de la Juventud.

### GOBIERNO CIVIL

#### SANCIONES

Por actividades contrarias al turismo percibiendo cantidades abusivas por la prestación de sus servicios a varios extranjeros, han sido sancionados con multas gubernativas los industriales de esta capital Jaime Tortella Pieras, propietario de la peluquería para caballeros sita en el Paseo del Generalísimo núm. 76, piso 1.º y José Martí Romero, dueño del taller de zapatería, de la Plaza del Mediterráneo número 13, El Terreno.

Presidia el Delegado Provincial camarada José Luis Castilla, acompañado de los Jefes de Servicio, de Sección y asesores.

Estuvo la Lección del Día a cargo del Oficial Instructor camarada Javier Arranz Chicote, quien glorió el tema "Matías Montero y los Caídos".

A continuación se hizo entrega de los Diplomas de Jefe de Centuria a los camaradas que habían asistido al campamento nacional "Francisco Franco".

Acto seguido se rezó la oración y con el "Prietas las filas" se dió por terminado el acto.

## SUSESOS

### Herido por vuelco de un camión

En una curva existente en el kilómetro 11 de la carretera de Manacor a Porto Cristo, el conductor de la camioneta S. P. matriculada 2758, no pudo enderezar la dirección lo que dió lugar a que el vehículo chocara contra los pretiles de su lado derecho, saliendo de la carretera.

Del accidente resultó herido el ayudante Gabriel Gelabert, de 41 años, quien fué conducido a la Clínica Municipal de Manacor. El

médico de guardia le apreció fractura de la cresta iliaca izquierda y erosiones en la pierna y antebrazo izquierdos.

#### OTRO ACCIDENTE DE CIRCULACION

Cerca del Puente de San Magín, Juan Mascaró Seguí, de 30 años, y Juan Ector Gelabert, de 23, sufrieron un accidente de motocicleta.

Ambos fueron asistidos en la Casa de Socorro. Al primero, el doctor de guardia señor Mir, le apreció una herida contusa en la frente, y erosiones en la cara, manos y antebrazo y rodilla derechos, de pronóstico reservado. Juan Ector sufrió erosiones en ambas manos y en el antebrazo y codo derechos.

#### CASA DE SOCORRO

Durante la jornada de ayer fueron curados, Miguel Angel Cortés, de 4 años, de herida contusa en el labio por caída; Pablo Morro Lull de 3 años, de herida en la región occipital, por caída; José Torregrosa Monserrat, de 41 años, herido en un dedo, en un tranvía; Luis Fuster Piña, de 36 años, herido en la región glútea, con un vaso; José Mingorance Ramírez, de 12 años, herido en un dedo, trabajando; Jaime Escandell Tur, de 19 años, herido en la región occipital al caerle encima un cuadro; y Sebastián Cánovas Capó, de 60 años, herido en la región nular, con probable fractura en la clavícula izquierda, por caída.

### TOLDOS ISERN



Son productos de varios años de práctica en la industria del toldo en todos sus modelos y aplicaciones

Proyectos y presupuestos sin compromiso José A. Clavé, 15 - Tel. 6918

### La festividad de Santa Apolonia, Patrona de los Odontólogos

#### MISA EN SAN MIGUEL

En la mañana de ayer en la Iglesia parroquial de San Miguel, se celebró solemne misa que el Grupo de Protésicos dentales dedica a su Santa Patrona, Santa Apolonia.

Celebró la misa el Rdo. D. Esteban Martorell Sastre, así siendo el Secretario del Subgrupo de la CNS. camarada Cayetano Verca y los Vocales Bernardo Palliser, Guillermo Lladó y Ramón Bonnin.

Durante la misa, el órgano interpretó diversas composiciones. EN EL ORATORIO DE LA SAGRADA FAMILIA (TEMPLE)

A las doce en el Oratorio de la Sagrada Familia (Temple) se celebró la misa que los Odontólogos dedican a su Patrona Santa Apolonia.

Asistió el Oficial Mayor del Gobierno Civil don Jaime de la Portilla y Palou de Comasema, que ostentaba la representación del Excelentísimo señor Gobernador Civil, la Junta de Mandos de los Odontólogos, el Presidente de la Asociación de San Coime y San Damián, muchos afiliados y gran número de fieles.

Dijo la misa el Rdo. don Jaime Capó, profesor del Instituto, quien intra misa, pronunció sentidísima jaculatoria.

El altar de la capilla de la Santa estaba bellamente adornado con

profusión de flores y luces. Durante la misa un Coro del Asilo cantó diversas composiciones y al final el Himno a Santa Apolonia.

### DIGADOS UD. ALGO

José Pujol Prats, incansable viajero



D. José Pujol Prats, es un joven catalán, muy simpático que me cuenta uno de sus fantásticos viajes por el mundo.

—Francia, Alemania, Suiza y Roma...

—¿Qué país de estos te gustó más?

—Suiza y Alemania.

—¿Por qué?

—Suiza; por sus vistas y montañas. Alemania, por la reconstrucción a la que está sometida y también por el paso a través del Rin.

—¿Qué te ha traído a Mallorca?

—Negocios y turismo. Nuestra isla te parecerá un pueblecito...

—No. Hay algo en este pequeño trozo de tierra que cautiva al viajero.

—¿Qué has recogido de tus viajes?

—Experiencias.

—¿Tales como...

—Que como en España ni ha

blar...

—¿Aventuras?

—Alguna.

—¿Se más explícito.

—Hay que ser prudente.

—¿Has aprendido a ser prudente en tus viajes?

—Sobre todo, en las fronteras.

—¿Tienes que contar algo interesante?

—En un viaje todo lo que se vé es interesante. Por ejemplo, Alemania, a raíz de la guerra, quedó totalmente destruida. Son muchos los kilómetros que están despoblados, no quedando nada de la que antes fueron espléndidos edificios. Los hombres trabajan de día y noche en la construcción de las casas edificándolas muy rápidamente.

—¿Qué hicistes en París?

—¿Oh, París!

—¿Qué?

—Digo que allí la vida es carísima. París recobra su animación de noche. Lo más interesante allí son las diversiones.

—¿Y Suiza?

—Suiza es maravillosa en panoramas. Yo creo que me estaría contemplando siempre las montañas nevadas, sin cansarme.

—¿Y... Roma?

—Roma es la parte más romántica de Italia. Como para ir una en viaje de recién casados.

—¿Tú iras?

—Aún no me he casado.

Maria del Rosario Corvalls

### USE EL ZAPATO MAS COMODO

### "MANITOS"

EL MEJOR REGALO PARA PIE DELICADO

Exclusivo en:

### Calzados ELITE

José Tous Ferrer, 3

### Dr. S. MIR BENNASAR

#### INFANCIA

Es interno 4 años Hospital "ENFANTS MALADES" y diplomado en la Facultad de Medicina de Paris. San Miguel, 192 pral. 1.º Teléf. 6606

### CONOZCA VD.

## ANDALUCIA

WAGONS-LITS // COOK y A.T.E.S.A.

EN COLABORACION, OFRECEN A VD. SU EXCURSION

Madrid - Córdoba - Sevilla  
Granada - Sevilla

6 DIAS DE DURACION

PRECIO POR PERSONA: 1.700 PTAS. COMPRENDIDOS, TRANSPORTE, HOTEL, ETC.

Salidas de Madrid: 26 de Febrero, 5 y 12 de Marzo

INFORMES E INSCRIPCIONES:

WAGONS - LITS // COOK

Paseo Generalísimo, 5 y 7. PALMA Teléf. 21-29 - 4614

A. T. E. S. A.

Avenida de José Antonio, núm. 59. - MADRID

Le facilitamos igualmente con mucho gusto sus billetes PALMA - MADRID - PALMA, en viaje directo, o según el itinerario que prefiera.

PIRELLI

Motores Diesel "DITER"

3, 6 y 10 HP. - Cuatro tiempos, arranque en frío. GARANTIZADOS. Múltiples referencias Gabriel Prohens: Lonjeta, 15 - Tel. 4462

# KASUGA para el tormento de la TOS KASUGA

TEATRO - CINE - MUSICA - VARIEDADES - TEATRO - C



Para el próximo día 22, se anuncia la celebración de la fiesta "Elección Reina de la Fiesta Nacional 1955", que, como es sabido, tiene lugar en el Teatro Lírico, en el transcurso de un gran baile de trajes.

Y sigue llenándose Sala Born. Estas "Vacaciones en Roma" parece ser se van a prolongar para rato.

Los "Danzadores de la Vall d'Or", otra vez de gira por el extranjero. En otro lugar de este número, hallará el lector amplia información de este viaje.

Una nueva versión de "Morena Clara" se estrena hoy en Rialto Moderno-Oriental. Y en esta nueva versión otra vez Miguel Ligeró, pero acompañado de Lola Flores y Fernando Fernán-Gómez, en los papeles centrales.

Con el estreno "Juego de niños" se presentará el sábado en el Principal, la Compañía de Comedias de Tina Gascó, bajo la dirección de Fernando Granada y con José Bódalo como primer actor.

El viernes concierto de la Orquesta Sinfónica en el Teatro Principal. En esta ocasión, el solista, será Rufino Campos, el formidable tromba.

NICK

BODAS - COMUNIONES  
FIESTAS FAMILIARES, etc  
**REPORTAJES**  
*Foto-Durán*  
ULMUS, 16 tel. 6554  
Sindicato 20 " 5945  
PROTECTORA, 18 " 5542  
PALMA

Concierto por la «Orquesta Sinfónica»

CON LA COLABORACION DEL TROMPA SOLISTA RUFINO CAMPO

La "Orquesta Sinfónica de Mallorca" anuncia para mañana viernes a las 7'30 de la tarde en el Teatro Principal, un concierto de abono para el que ha sido elegido un programa de gran interés en el que serán interpretadas composiciones de diversos autores modernos y de características diversas. En la primera parte ha sido incluida la obertura de "La novia vendida", de F. Smetana, el "Preludio de la siesta de un fauno", de Claudio Debussy, y como final de esta parte, la primera audición de "Sueño", de A. Glazunow, orquestada por R. Delgado, para trompa y orquesta de cuerda, co-

«Infierno bajo cero»

Nacionalidad: inglesa. — Dirección: Mark Robson. — Protagonistas: Alan Ladd, Joan Tetzel. — Proyección: Lírico, Balear y Progreso.

Una película de Alan Ladd. Con toda la gama de secuencias que han hecho de este regocijante actor, uno de los más estimados por los grandes públicos.

riendo la parte de solista a cargo del que lo es de la Sinfónica, Rufino Campo, excelente instrumentista que con tantos admiradores cuenta en nuestra ciudad.

La segunda parte del programa se dedica íntegramente a César Franck, con su famosa "Sinfonía en re menor", que no había sido incluida en los programas desde hace más de dos años.

Los Estrenos

Analizando, con un mínimo de seriedad, toda la labor que lleva realizada hasta la fecha, el balance debería ser notoriamente desfavorable. Y, sin embargo, puestos a enraizar su eterno personaje cinematográfico en la diluida panorámica de los 60 años de celuloide, uno acaba encontrándole incluso agradable. Por su rostro bonachón, la sana sencillez de sus reacciones, la constante protección de la tortura a sus descabelladas acciones, u alán de justicia... Todo muy ingenio, muy simple, y raramente cinematográfico.

Océano Antártico. Donde, por puro "quijotismo", vive la arriesgada aventura de turno.

Mark Robson aprovecha la ocasión para mostrarnos algunos aspectos de la caza de ballenas; tema viejo y muy querido por el arte de las imágenes.

Ladyce Joan Tetzel, encarna a la protagonista con exquisita templanza. Para que al final Alan Ladd, como en las antiguas series, pueda cerrar sus hazañas a gusto de todos.

MONIEON

TEATRO PRINCIPAL - INCA

HOY JUEVES día 10 de Febrero, a las 10 noche PRESENTACION en función de GRAN GALA del

CINEMASCOPE

El sistema revolucionario del cine

Con la superproducción 20th. Century Fox en technicolor

LA TUNICA SAGRADA

con Victor Mature - Jean Simmons - Richard Burton

Días y horario de las sesiones: Jueves día 10 y viernes 11, a las 10 noche  
Sábado día 12 continúa desde las 6'30 - Domingo día 13 a las 3, 6'15 y 9'45  
Lunes día 14, última proyección, a las 9'45 noche

CINEMASCOPE en INCA

La garantía de un espectáculo mejor

Teatro Principal

Sábado, 12

7 tarde y 10'30 noche PRESENTACION

Tina Gascó

El más esperado estreno

Juego de niños

de Víctor Ruiz Iriarte (1.200 representaciones)

Domingo, 13

7 tarde y 10'30 noche

La obra maestra de S. y J. Alvarez Quintero

Los mosquitos

(Toda la gracia del teatro andaluz)

9 UNICOS DIAS 9 CAMBIO DIARIO DE OBRA

Se despachan las entradas para los nueve días

Quequita Taravilla, la que con tanto éxito actuando en los festivales "Jefunken" y a la que el pasado domingo, en homenaje.

Frontón Balear

Hoy tarde a las 9'30 Altuna-Elu (a las 10'30 contra)

Galarra-Eguia Coll-Quintanilla (a las 10'30 contra)

Zarauz-Fernando QUINIÉLAS DE LA RECAIDE-IRIARDO (a las 10'30 contra)

Olate-Aguinaga QUINIÉLA DEL MINGUEGUI-MENDIVE (a las 10'30 contra)

Echeverría-Altuna EL TRIO DE AYER PAGO A 798 PIAS, Y LA TA 1-5-3 A 533 PIAS APUESTA DE UNA PESETA

El importe del premio del TRIO, 798 ptas. se reparte al de hoy.

QUINIÉLA REGALO 10.000 TRIO PARA HOY: 1. Compañía; 2. Mantoliola; 3. Mendive; 4. Echeverría; 5. Echeverría; 6. Echeverría; 7. Esteva; 8. Altuna.

Los boleros de TRIO y QUINIÉLA están cada día a la venta en el Frontón Balear desde las 10 de la mañana.

EN SU 2.ª SEMANA DE EXHIBICION

¡SIGUE BATIENDO TODOS LOS RECORDS!

LA MAS GRACIOSA AVENTURA SENTIMENTAL VIVIDA EN ROMA POR UNA PRINCESA Y UN PERIODISTA

VEA ESTA LINDA HISTORIA DE LA PRINCESA QUE QUERIA VIVIR SU VIDA

VACACIONES EN ROMA

por GREGORY PECK y AUDREY HEPBURN

QUE PRESENTA

«MERCURIO FILMS, S. A.»

«MERCURIO FILMS, S. A.»  
AGENCIA DE BALEARES  
«BALEAR FILMS»  
Vía Roma, 5 (bajos)  
PALMA

Horas de proyección de la película en la SALA BORN: 4'25 - 7'25 - 10'55

(TOLERADA MENORES)

FEBRERO, 10

NOTICIAS NACIONALES Y EXTRANJERAS - NOTICIAS NACIONALES

POLVOS NETOL



¡LIMPIA A FONDO Y HUELE A LIMPIEZA!

LIMPIA SUELOS • MANOS • BAÑOS • MARMÓLES

MAS ARMAS NUCLEARES...

La destrucción de un bombardero norteamericano con base en un portaviones no se considera un incidente grave...

SE PIDE UNA CONFERENCIA Washington 9.—Catorce senadores y 16 representantes han firmado una petición para que se celebre una conferencia del Atlántico Norte...

ra ver el modo de lograr una estrecha unión dentro de las Naciones Unidas y constituir una asociación política, económica y defensiva de tipo federal o de otra clase.—Efe.

NUEVAS PUBLICACIONES "REUS"

José Castán Tobeñas: "La condición social y jurídica de la mujer". En tela, 90 pesetas. José M. Manresa y Navarro: "Comentarios a la Ley de Enjuiciamiento Civil" (Tomo III, Arts. 524 a 740).

DEPORTES

Apuestas Mútuas Deportivas

Los boletos de 14 resultados cobraron 12.413'30 y 360'80 pesetas los de 13, 55 % de premios: 7.001.113'35 pesetas. Reparto de premios: 3.500.556'65 a repartir entre 282 boletos...

La Selección «B» de España venció al Servette (4-2)

Melcón designa el equipo que se enfrentará a Francia Madrid, 9.—Por cuatro tantos contra dos han vencido los jugadores seleccionados para el equipo B de España al conjunto suizo de primera división Servette F. C. en un partido celebrado esta tarde en el Estadio Metropolitano...

ANTIGUA CASA PERELLO ALMACEN DE MUSICA GENERAL MOLA, 19

Distinción Titos Local de Moda Sigue con gran éxito la actuación del BALLET MILOS RISTIC Cuatro esculturales y bellísimas señoritas Y la bailarina LINA LARINA con la Orquesta MUSILANDIA con Joaquín Escanelias y Juanito Coll

Rialto-Moderno-Oriental HOY-ESTRENO

La regocijante historia de la gitana que le quitó el tipo a un fiscal. Color y ambiente, contenido y emoción de vida gitana, en una chispeante humorada. Morena Clara EN GEVACOLOR

COPLAS MALICIA

TENEBRA, TENEBRAE Ayer vi, de asombro lleno y los ojos dilatados, diez hoteles de El Terreno plenamente iluminados. Y curándome en salud, pregunté a un electricista: ¿Para qué derrochan luz, si dentro no hay un turista? ¿Acaso los hoteleros hacen señas luminosas, creyendo que los viajeros pican como mariposas? Mientras tales cosas veo y tales derrochos hay pienso en el ruego paseo dedicado al Uruguay. Quiero lanzar mi protesta contra la distribución de Soranada y luneta de nuestra iluminación. Como antes el alimento, que se daba con cartillas, propongo un racionamiento de vatios y de bombillas. Hasta el inglés, avezado a las británicas nieblas, cuando a Mallorca ha llegado asegura que ha encontrado "la Ciudad de las Tinieblas". Cerca del Hotel Kursaal, porque una luz le faltó, un camarero cayó con su moto de pedal, y casi se desnucó en una zanja infernal. GIL ARRIBATO

Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo de Baleares

Sobre el ejercicio ilegal de actividades mercantiles propias de las Agencias de Viaje de España. AVISO Teniendo conocimiento esta Delegación Provincial, que cree de modo alarmante el número de organizaciones que sin título oficial expedido por la Dirección General del Turismo, se dedican al ejercicio de actividades que son de la exclusiva competencia de las Agencias de Viaje reconocidas oficialmente...

«Orquesta Sinfónica de Mallorca» MAESTRO DIRECTOR: EKITAY ANN

TEATRO PRINCIPAL VIERNES A LAS 7'30 TARDE. PROGRAMA La novia vendida (Obertura) F. Smetana Preámbulo a la siesta de un fauno C. Debussy Sueño (1.ª audición) para trompa y orquesta de cuerda. Solista: Rufino Campo. Sinfonía en Re menor C. Franck

ESPECTACULOS

PROTECTORA - METROPOL A partir de hoy ¡Programa monstruo! GARY COOPER RETORNO AL PARAISO (TECHNICOLOR) ¡A petición general: 3.ª semana triunfal! ¡PERDONAME!

Diariamente desde las 3'45 Sala AUGUSTA CON LA MARAVILLA DEL SONIDO ESTEREOFONICO MAGNETICO Además: De complemento SU GRAN DESEO (Prog. aut. para mayores) Pronto: CORAZA NEGRA (En CinemaScope)

RIALTO - MODERNO - ORIENTAL: HOY ESTRENO Lola Flores - Fernando Fernán Gómez - Miguel Ligerio Morena Clara EN GEVACOLOR Además: LOS HEROES DEL DOMINGO con Raf Vallone (Prog. tol. para menores) Pronto: LA GRAN AMENAZA

Exitio inigualable MARIO LANZA PORQUE ERES MIA (Tolerado menores) PROXIMO MAGNO ACONTECIMIENTO

Lirico-Baleár-Progresso HOY ¡EXITIO! INFIERNO BAJO CERO con ALAN LADD y NO ME ABANDONES (Tolerado menores) Próximo miércoles LA MANSION DE SANGAREE

CRIMEN PERFECTO ESTHER WILLIAMS (Tolerado menores)

CAPITOL HOY Un programa a todo color EL HIDALGO CORNEL WILDE En el mismo programa FALDAS A BORDO ESTHER WILLIAMS (Tolerado menores)

Morena Clara EN GEVACOLOR Color y ambiente, contenido y emoción de vida gitana, en una chispeante humorada. MANUEL LUNA JULIA LANUS FRANCISCO PIERRA DIRECTOR LUIS LUCIA

Canciones, bailes, gracia, alegría y buen humor. Además: LOS HEROES DEL DOMINGO con Raf Vallone (Programa tolerado menores) ESTRENO INMEDIATO: LA GRAN AMENAZA

# Los corresponsales de 'Baleares' en todo el mundo

## Chou En Lai no irá a la ONU si asiste Chiang Kai Chek

### ATMOSFERA PESIMISTA EN LONDRES



LONDRES

(Crónica de nuestro corresponsal, GUY BUENO). — Pekín rechaza la invitación de acudir a la reunión del Consejo de Seguridad de la ONU. Mr. Chou En Lai ha declarado que su Gobierno sólo enviará a sus representantes a Nueva York si se excluye de los debates a los delegados de Chiang Kai Chek, y descartando la moción en favor de un alto el fuego presentada por Nueva Zelanda en la ONU, se limita a tomar en consideración la moción soviética en la que acusa a los Estados Unidos de agresión.

Es evidente que semejantes pretensiones no podrán ser aceptadas. Esta noticia, aun cuando no inesperada, ha causado considerable emoción en los ambientes diplomáticos y políticos londinenses, cuyo relativo optimismo de días pasados ha vuelto a ceder el paso a un no disimulado pesimismo. Durante todo el día de ayer, Mr. Nehru y Mr. Krishna Menon se entrevistaron particularmente sobre el tema de Formosa con varios de los primeros ministros de la Commonwealth reunidos en esta capital. También se entrevistó el Pandit Nehru con el embajador de los Estados Unidos acreditado en esta corte.

El proyecto de reunir a los beligerantes en algún lugar neu-



CHIANG KAI CHEK

tral —posiblemente en Ginebra—, al que me referí en crónica pasada, cobra ahora bruscamente nuevo valor con la actitud de enca-

minar sus esfuerzos hacia el logro de esta solución. Se confía en que un encuentro en "tierra de nadie" evitaría alguna de las objeciones comunistas a la vez que daría satisfacción a aquellos sectores políticos americanos — en modo particular a los que rodean al senador Knowland— contrarios a la presencia de los delegados de Pekín en el territorio de los Estados Unidos. Cabe añadir que la impresión de optimismo respecto del futuro inmediato que ha vuelto a reinar en Londres ha sido reforzado también al tenerse noticia ayer tarde de que los Estados Unidos habrían acordado definitivamente con Chiang Kai Chek evacuar la isla de Tachen, pero no, en cambio, las islas Quemoy y Matsú, situadas a poco más de cuatro kilómetros de la costa china.

La tesis británica sigue siendo que estas islas —pero no Formosa ni las Pescadores— deben ser entregadas a la China comunista y que el Estrecho de Formosa de-

be ser convertido en auténtico "mar de nadie", cuya herradura neutralizada separa a ambos beligerantes, y ponga un término efectivo a sus operaciones militares.

Mientras tanto, llegaron noticias de Moscú, según las cuales Rusia dedicará en el nuevo ejercicio un diez por ciento más de sus recursos a su aparato militar, es decir, un veinte por ciento del total de su presupuesto nacional, justificando dicho aumento "en vista de la situación internacional".

Por último, desde El Cairo se tuvo confirmación de que Egipto amenaza con retirarse de la Liga Árabe a causa de su pleito con Bagdad, producido, como es sabido, por el anuncio de la inminente firma del pacto entre Turquía y el Irak.

En Londres se lamenta tanto más esta nueva crisis surgida ahora en el Medio Oriente cuanto que llega en el momento en que la unidad del mundo occidental es juzgada más necesaria que nunca.



PARIS

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal, MANUEL A. ALBA.) El día 31 de enero último desembarcaba del "ferry-boat" (que hace etapa en Boulogne-sur-

Mer, después de haber cruzado el Canal de la Mancha) un judío, de pelo canoso, cuyo pasaporte inglés, sin especificar fecha de nacimiento del propietario, estaba extendido a nombre de Samuel Alexandre Braun. Cuando el personaje llegó a la frontera, en las fichas de Policía inscribió como lugar de origen, Dum-Streida (Hungría), como domicilio, King's Court (Londres) y como destino de su viaje, París.

Cuarenta y ocho horas después, las autoridades se hacían cargo del cadáver de este hombre cuya muerte se produjo —según demostró la autopsia— como consecuencia de un exagerado consumo de barbitúricos —concretamente luminal— que le hundieron en un sueño definitivo.

La Policía ha tratado al instante de averiguar las verdaderas causas del fatal gesto. Con toda evidencia, Samuel Braun —si éste es su verdadero nombre, que lo dudamos— no tenía intención alguna de suicidarse. En vísperas de una muerte voluntaria, no se emprenden largos viajes ni se copian horarios de trenes para mañana, ni se pregunta "¿Dónde puedo cambiar moneda?" porque ahí aparece otra de las extrañas circunstancias que envuelven el primer capítulo del caso: la víctima, según comprueba la investigación, llega de Gran Bretaña sin dinero inglés; en lugar de libras esterlinas, trae marcos alemanes y "shillings" austriacos

## La misteriosa muerte del judío Samuel Braun

### ¿Andan por medio los comunistas?

este suicidio, crimen o acto de imprudencia, ha tenido la réplica exacta: un personaje llamado Ernest Westner, de cuarenta y ocho años de edad, apareció muerto por efectos de barbitúricos —también luminal— y los servicios de investigación saben que este individuo hizo el viaje desde Inglaterra —o sea, cruzó el Canal de la Mancha— acompañando a Samuel Braun, con quien le unía, al parecer, una estrecha amistad...

El dilema que ahora se plantea es el siguiente: ¿Nos encontramos ante una banda de traficantes internacionales dedicados al contrabando de piedras preciosas, cuyos miembros en servicio se suicidan por miedo a caer en manos de la Policía? ¿Han sido asesinados por orden de otros jefes supremos que camuflan el crimen en acto de imprudencia?

Los servicios del Interpol —Policía internacional— trabajan ya en el descubrimiento del enigma, porque puede tratarse, y eso es lo más extraordinario y peligroso del asunto, de un capítulo más de los que crea la infiltración de agentes de Alemania del Este cuyo cuartel general anida en torno a la pequeña plataforma fronteriza del pueblo marítimo de Boulogne, que es el último de Francia y, en cierto modo temáticamente, el primero de Inglaterra. Desde luego, la organización del comunismo internacional abandonó hace tiempo los suburbios. Ahora es en los hoteles y en las líneas de las compañías aéreas donde actúan sus emisarios,

## UNA VAJILLA DE PLATA que vale 30.000 duros

### SERA REGALADA A LA PRINCESA PIA EL DIA DE SU BODA



PRINCESA MARIA PIA

Jefe del Registro Civil de Cascaes, hago saber que Alejandro Karageorgevitch, de Yugoslavia, de treinta años, de profesión empleado de agencia de navegación, estado soltero, natural de Richmond (Inglaterra), domiciliado en Lancaer-Gate, Londres, hijo del príncipe Paul Karageorgevitch y de la Princesa Olga Karageorgevitch, de soltera Schleswig-Holstein Gluchsbury, domiciliada en París, y Maria Pia de Saboya, de 20 años, profesión Prendas Domésticas, soltera, natural de Nápoles (Italia) y domiciliada en la villa y parroquia de Cascaes, hija de Humberto de Saboya, de Italia, y de Maria José Saxonia Coburgo Gotha, de Bélgica, residentes en Cascaes, pretender contraer matrimonio y por esto son convidadas las personas que tuvieren conocimiento de algún impedimento legal", etc. La profesión Prendas Domésticas que el jefe del Registro aplica a la primogénita de Humberto de Italia, no deja de tener su gracia. Entre otros títulos Maria Pia conquistó en la Escuela de Intérpretes de Gi-

nebra el diploma de secretaría intérprete. Título que acredita a su padre, quien ahora está refiriéndose a lo inevitable "pido a mi mejor colaborador". Entre los asuntos que más preocupan a los organizadores, se encuentra el problema de la lista de Cascaes, cuya cabida de las personas es insuficiente para los dos mil convidados se pretenden resolver la cuestión con unos fondos que cubrirán casi toda la zona en la que la Iglesia católica, mientras se consulta al obispo, febrero y se reza, lo que es de casi todos es mucho más eficaz, para que el cielo conceda una especial bendición a los novios y haga que ese sol de Cascaes, que hace aproximadamente un mes disfruta de unas extemporáneas vacaciones, se deje ver, dando término a unas semanas de lluvias y tormentas.

La Prensa continúa llenando con noticiarios especiales sobre el casamiento, perfiles de la princesa, páginas de la historia italiana. Como siempre, los diarios más acérrimamente republicanos de los que se distinguen en su entusiasmo por cuanto se refiere a la boda principesca. El órgano supremo de la causa republicana portuguesa aumenta sus ediciones en razón de este súbito renacimiento monárquico. Para ejemplificar trae en una página de su último número dos amplios artículos sobre las ceremonias reales de Cascaes, amén de grandes noticias sobre el viaje de la princesa Margarita y la educación de un príncipe. Los republicanos lusitanos parecen un poco escamados con esta actitud, pero mucho más lo están los joyeros lisboetas, que han protestado de que la inminencia de la boda regia no se haya reflejado en sus cajas.

De todas formas parece ser que la aristocracia de aquí regalará a la princesa una vajilla de plata labrada cuyo coste es de treinta mil duros. La alta sociedad de Lisboa sobre todo con el vestuario. Modistas y sastres de Lisboa aman haber encontrado su gran ocasión y una gerente, amiga íntima, relacionada con la corte real portuguesa, se queja amargamente de que "la gente portuguesa no sabe lo que es el protocolo".

# CRONICA DE SUCEOS

## Stanley teme seguir la suerte de Rubenstein

### Se complica el caso del «envenenado de Boulogne»

### Un gato provoca el incendio de una casa, ocasionando pérdidas por valor de 125.000 pts.

terrado con el nombre de Samuel Braun.

Un médico londinense M. Ernest Friedl, amigo de Samuel Braun, ha tomado contacto con la policía francesa. Ciertos detalles facilitados por él hacen pensar que el envenenado de Boulogne es efectivamente Samuel Braun.

En contra, otras apreciaciones dejan flotar en el aire la duda. El hombre que fue llevado al cementerio presentaba en la mejilla derecha una profunda cicatriz de 4 centímetros en la cual no había reparado jamás el Dr. Ernest Friedl.

El médico londinense ha manifestado por otra parte que su Braun había intentado ya poner fin a su vida hace seis meses, cortándose las venas de las muñecas. Todos los que intentaron salvar de la muerte durante tres días al «envenenado de Boulogne», no advirtieron la menor señal de heridas.

Cuando llegó a Boulogne, el martes día 19 de Enero a las 15

horas —había desembarcado en Calais por la mañana— el viajero británico después de haber confiado su equipaje a un maletero, recorrió las calles de la villa.

M. Mariota, maletero de la estación de Boulogne, ha hecho esta declaración a los investigadores.

—"Mi cliente iba a una velocidad extraordinaria, se volvía a cada instante como si buscara a alguien o quisiera escapar de alguien. Parecía inquieto. Le conduje al "Hotel Nuevo", pero allí él me hizo señas de seguir, indicándome que quería dormir en el "Metropole". Este establecimiento estaba cerrado. Mi cliente al percibirse de ello, dió media vuelta y con toda presteza entró en el "Hotel Nuevo".

### INCENDIO PROVOCADO POR UN GATO

Oviedo.—Un gato ha provocado el incendio de una casa y una cuadra, que quedaron destruidas por las llamas.

El hecho ocurrió en el pueblo de San Antolin de Ibañeta y fué ori-

ginado cuando el felino, que estaba en la cocina, arrojado al fuego, comenzó a arder. El animal salió huyendo envuelto en llamas y se refugió en el pajar, donde prendió la hierba sin que se dieran cuenta los miembros de la familia del propietario de la finca, José María Armasto, quienes cuando ya estaban acostados, se vieron sorprendidos por las llamas. No obstante, pudieron salvar el ganado, con ayuda de los vecinos. Las pérdidas se calculan en 125 mil pesetas.—Cifra.

### UN OBRERO MUERTO DE UN PUNETAZO

Avilés (Asturias). — A la salida de su turno de trabajo como peones de las obras de construcción de la factoría siderúrgica nacional, dos obreros sostuvieron una discusión de tipo personal que degeneró en reyerta.

En el transcurso de la misma, Ramón Fuentes Sebastián, de 30 años de edad, casado y natural de Zaragoza, propinó a su rival, José Díez Lobo, de 20 años, soltero, natural y vecino de Pola de La-

viana, un terrible puñetazo en el bajo vientre a consecuencia del cual falleció después de ingresar en el hospital.

El agresor se dio a la fuga y fué detenido por la Guardia Civil cuando se disponía a tomar el tren para dirigirse a Gijón.—Cifra.

### INIERTO DE CONEJOS

Méjico. — Un conocido médico mejicano ha injertado la cabeza de un conejo en el cuerpo de otro y el animal sigue viviendo normalmente, dice la agencia latina de noticias.

El autor del injerto, Salvador Lanse, expresa su descontento por el poco caso que de él han hecho sus colegas y la prensa, y dice que pronto piensa injertar un brazo a un niño que nació sin él, con el fin de demostrar que sus descubrimientos no son utópicos.—Efe.

### HIERE GRAVEMENTE A SU PADRE

Orense. — Por cuestiones familiares, Francisco Cortiñas, de treinta y cinco años, agredió a su padre, Vicente Cortiñas, de setenta y cinco años, golpeándole con puñaladas y varios asostros con un

piedra, que le ocasionaron graves heridas. El agresor, para vengarse aun más, vertió vino que se guardaba en la bodega de la casa para el consumo familiar.—Cifra.

### CAE CUANTO VECEZ AL FONDO DE UN POZO Y RESULTA ILESO

Almagro (Ciudad Real). — Cuando sacaba agua del pozo de su domicilio Rafaela Carrero, de cincuenta y cuatro años, cayó al fondo del mismo. A sus gritos de auxilio acudió uno de sus hijos, que le echó una soga, guiéndola extrañamente hasta el fondo del pozo, desde donde cayó nuevamente por cuatro veces. Finalmente, tuvieron que bajar al fondo y amarrarla para salvarla.—Efe.

### SE HUNDE UNA ACADEMIA DE BAILE

Madrid. — Alrededor de la noche de la semana pasada, se hundió una academia de baile en un número 24 de la calle de Montaña. El siniestro afectó a tres plantas por la parte de la finca que da a un patio interior y los tres pisos se hundieron por parte a parte, sin que por parte hubiese que lamentar víctimas, porque en aquel momento nadie se encontraba en esa parte de la finca. Una familia con puesta por don Juan Pío de su esposa y un hijo del matrimonio, logró ponerse a salvo yendo hacia la parte exterior del edificio al advertir que los muros y el entramado sufrían un movimiento alarmante.

En uno de los locales de la academia existía una academia de baile, cuyas alumnas no habían pagado todavía para sus clases. La finca había sido destruida por el Avión número 10 y ya algún tiempo.

**GLOSOPEDA**  
desinfecten con  
**ZOTAL**  
comprén envases de origen



## Mascaró, un gran escalador

En Andalucía lo demostró plenamente  
ASI HABLO GUILLERMO TIMONER

### Glosa deportiva

Por RAI

#### BARTALI, «El monje volador» se retira del ciclismo

A noticia que nos facilitó la agencia Alfi desde Milán, con la retirada definitiva de Gino Bartali, ha producido en nosotros y suponemos que en todos los buenos aficionados al ciclismo una cierta impresión, un natural escalofrío.

Gino Bartali es el representante de toda una época de ciclismo y es un caso excepcional en la historia del deporte que perdurará en la mente de todos durante bastantes años.

Bartali se retira, siendo a su edad, un auténtico «as» del ciclismo, después de haber conseguido para su patria los más extraordinarios éxitos.

Para los deportistas católicos será siempre el vivo ejemplo a seguir. Resonarán en los oídos de todos las palabras del Santo Padre, cuando presentó a los deportistas del mundo entero al extraordinario Bartali diciéndoles: «Siamo come Bartali».

Gino ha sido ejemplo de deportistas en el terreno del deporte y modelo de católicos activos y fervientes.

Tuvimos ocasión de conocer personalmente a Gino Bartali en la «Vuelta Ciclista a Francia» de 1953 y podemos afirmar categóricamente que Gino era la figura más apreciada y distinguida en Francia. La plazoleta del Gran Hotel de Strasbourg el día antes de la salida era una imponente manifestación que gritaba con fuerza: «Bartali! Bartali! Bartali!» demandando la presencia del famoso «as» italiano en los balcones del hotel para que saludara.

Bartali, seco, enjuto, no era partidario de estas manifestaciones y subió a la habitación del hotel. Allí habíamos con él brevemente y después hubimos de hacerle el favor de recoger unas fotos suyas y repartirlas entre los aficionados que le aguardaban a la entrada del hotel.

Una embajada de representantes italianos con los mejores saludos y deseos de Su Santidad le visitó en Mónaco. Pachetta, jefe de deportes del Vaticano nos hacía la apología del gran Gino y del cariño que hacía su persona tenía Su Santidad el Papa. Nos hablaron de la posibilidad de que Gino Bartali visitara Mallorca y hasta acariciamos la idea aquella propuesta por el Sr. Pachetta de que se disputara un «Gran Premio de Su Santidad». Con la retirada de Gino Bartali, desaparecerán todas estas cosas aunque no el historial del «campeonísimo» ni su extraordinaria figura ejemplar.

Ayer visitó nuestra Asociación de la Prensa, el bravo corredor felanigense que formó en el equipo «Gorila» en la Vuelta Ciclista a Andalucía Guillermo Timoner.

Estaban presentes su esposa, el Presidente del Club Ciclista Mallorca señor Moranta y el Secretario señor Bisquerria.

Hablamos largo y tendido de

que he conocido en ciclismo. Comprendió que no estaba preparado, que nada tenía que hacer en la prueba y decidió ahorrar esfuerzos y se retiró.

—Pero ¿y lo del incidente con Bahamontes?

—No era suficiente para tal decisión. Pero prefiero más no hablar de esta cuestión.

la cúspide estuvo a punto de darle alcance y luego en el descenso se le arrimó bastante. Cuando ya iba a producirse el contacto, llegó a un paso a nivel. Corrales pudo pasar antes de que se colocaran las cadenas. Mascaró intentó pasar, el convoy estaba lejos, le daba tiempo, pero compañeros del equipo de Corrales le cogieron por la espalda y no le permitieron pasar. Mascaró lloró de rabia al ver que no podía alcanzarle.

—Tan bueno es subiendo, Mascaró?

—Mucho. Y muy valiente en el lloro. Es lo que se dice un «routier».

—¿Qué os pasó para que abandonarais?

—Una indisposición mía en Sevilla y de Mascaró en la etapa siguiente. ¿A quién se le ocurre servir paella con gambas en un control para seguir después la carrera? Además para una prueba así, era preciso contar con un coche, con un mecánico y los servicios propios de una prueba así. Nosotros íbamos muy mal atendidos en este aspecto. Daba gozo ver como los equipos que disponían de coche y mecánico eran cuidados hasta la exageración. Llovía a caño, lleno, las cadenas y los roces se ponían imposibles. Yo veía como los mecánicos de los otros equipos iban rociando de aceite las cadenas y las ponían en condiciones

maillot de líder y se retrató con el del Español.

—¿Es realmente tan bueno como dicen?

—Es muy bueno.

—¿Qué opinas de Francisco Alomar?

—Que es un corredor extraordinario. Si hubiese llegado a constituirse el equipo mallorquín, se hubieran ganado todas las pruebas.

—¿Y tú estás todavía dispuesto a la formación de este equipo?

—Sigo esperando órdenes.

—¿Correrás los seis días de París?

—No se nada. Únicamente me consta que se correrán este año en una nueva modalidad. Los equipos serán de tres corredores en vez de dos.

—Parece que van Poblet y Boyer.

—Sí, pero yo no puedo ser el tercero en este equipo.

—¿Por qué?

—Porque Poblet quiere mandar y yo en pista quiero mandar también, creo que puedo mandar y no tolero que me mande nadie. Es lo que decimos en mallorquín: «Dos gallis dins un gallinó no canten bé».

La conversación siguió muy interesante pero habremos de dejar parte de estas manifestaciones para mejor ocasión.

RAI



Guillermo Timoner y Pedro Mascaró, en plena fuga son «abastecidos» por Canet

ciclismo y muy especialmente de la Vuelta Ciclista a Andalucía. Todos preguntábamos a Guillermo por la sinceridad que le caracterizaba contestando las preguntas que se le formulaban.

—¿Qué tal se te ha dado esta primera salida como «routier»?

—Muy bien. Si hubiésemos contado con todas las ayudas que se precian al salir a una prueba de este envergadura, a estas horas estaríamos saboreando la miel del éxito más completo.

—Pero en la primera etapa Miguel Poblet se portó ya muy bien. —Miguel es el hombre más listo

—¿Crees que hay cosas destacables en vuestra actuación?

—Muchas. Pero la primera y principal es la de Mascaró.

—¿Qué pasó con Mascaró?

Pues que se nos ha destapado como escalador de categoría. Es un hombre que puede enfrentarse muy bien con los Bahamontes y Loroño sin temor a hacer el ridículo. Hay que verle subir para comprender de lo que es capaz. Yo calculo que en la etapa de Sevilla pudo haber incluso vencido.

—¿Qué le ocurrió?

—Pues que subiendo una cuesta iba a la caza de Corrales. En



Este es el quinteto «Gorila» que tomó la salida en la Vuelta Ciclista a Andalucía

sobre la marcha. Nosotros no teníamos nada de eso.

—¿Quieres insistir en la carretera?

—Quiero insistir y espero tener éxito.

—Otra preguntilla y acabamos: ¿Se hizo labor de equipo?

—En realidad no. Como no íbamos a partir...

—¿Pues cómo corráis?

—Un poco a lo loco. Mi hermano, Mascaró y yo de un lado, Antonio Gelabert y Bibiloni de otro.

—¿Qué tal el vencedor de la carrera?

—Muy bueno. Se intentó derribarle varias veces, pero no comprender la imposibilidad se lo atrajeron los del Español y al final ya le ayudaban los de este equipo. Después del triunfo, se sacó el

**CRESPI**  
frente a  
**GALIANA**

EL COMBATE TENDRA LUGAR EN MADRID

El próximo día 26, tendrá lugar la presentación en Madrid, del pugil Galiana. Para darle la debida réplica ha sido contratado nuestro paisano Juanito Crespi, quien ya lleva unos días sometido a intensa preparación.

## Difícil visitante EN «ES FORTI»

Partidos inciertos en La Soledad y Porreras

Puede resultar casera la jornada en la Liga Mallorca

Signe uno sin poderse lanzar a lo que concierne a los posibles resultados de la jornada que se avecina, y la causa de ello parte en el desconocimiento de la clase en algunos de los equipos incluidos en la Fase de Ascenso. Pero aún así y todo no nos queda más remedio que referirnos a los que se hallan incluidos en la jornada del próximo domingo.

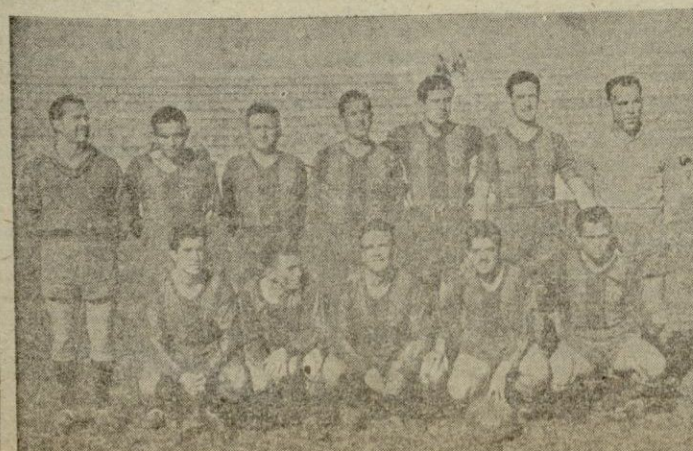
**ASCENSO A II DIVISION**  
Los partidos a disputar son:  
Tortosa—Mestalla  
Alcoyano—MAHON  
Eiense—Eiça  
MALLORCA—Tarragona

Todos los partidos, parece ser, tienen un subido color casero, pero en ellos creemos que puede haber una excepción, por lo que se refiere al partido Tortosa-Mestalla. Los filiales del «valencia», hasta el momento, han demostrado ser el equipo más peligroso del grupo, y debemos atenernos a los resultados del pasado domingo. Como se sabe, en la primera jornada, el «Mestalla» consiguió empatar en Elia, equipo que en la segunda fecha, a su vez, empató en Mahón. Tiene que poseer un buen cuadro, el «Mestalla», cuando es capaz de empatar en el campo de su equipo que logró sacar el mis-

mo resultado del terreno de juego de los mahoneses. Si el domingo, en Tortosa, conseguían los valencianos algún positivo, se colarían en envidiable situación, si se tiene en cuenta lo corto de esta competición.

Recibe el «Mallorca», como ya indicamos en los titulares, un difícil equipo; nada menos que el «Tarragona», equipo que ha militado en la categoría superior y

que lucha por volver a recobrarla. Las noticias que tenemos, son de que cuenta con un buen cuadro de titulares y con el apoyo de toda la afición, que busca con anhelo la vuelta de partidos grandes en el terreno de juego de su equipo. Tiene el «Mallorca», por lo tanto una difícil papeleta que resolver, aún cuando nosotros somos de los que creemos que puede resolverla a su favor.



Equipo del «Poblense», imbatido en la actual competición

**PERMANENCIA EN III DIVISION**  
Los cinco partidos a disputar en la jornada próxima, son los siguientes:

Felanix—Binisalem  
Poblense—Sananyi  
Porreras—At. Baleares  
Constancia—España  
Soledad—Manacor

[Continúa en la pág. siguiente]

### BOXEO

## Importantes acuerdos de la Federación Española

Los boxeadores que pierdan en el extranjero dos combates antes del límite deberán regresar a España

La Federación Española de Boxeo está dando una nueva estructuración a los reglamentos de este deporte y ya desde primeros del año actual vienen rigiendo algunas disposiciones, que por el alto interés deportivo que las mismas encierran, vamos a detallar a nuestros lectores.

En lo que se refiere a la duración de los combates de las prime-

res series, estos no podrán tener un mínimo de diez asaltos y a ocho cuando se enfrenten a segundas series.

Con esto se logrará que los contendientes se hallen debidamente preparados y posean el fondo necesario.

Los combates de peso libre podrán ser autorizados siempre y cuando no exista una diferencia de

peso de más de cinco kilos entre ambos contendientes.

Entre dos mismos adversarios no podrán celebrarse más de cuatro peleas anuales.

Los boxeadores que en el extranjero pierdan dos combates antes del límite estarán obligados a regresar inmediatamente, siempre y cuando la pérdida no sea

[Continúa en la pág. siguiente]

FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC.



Sigue el asunto baloncestista en el calendario. Las visitas a la Federación Balear son continuas. ¡Con lo claro que está todo!

Una pleyade de nuevos motoristas veremos en la prueba de invierno que organiza el C.ub Minaco. Toda la pandilla de las Derbis 99, y lo no menos numerosa de las Iso.

Las quintelas se están poniendo de tal forma que dentro de poco no quedará nadie sin un boleto de trece acertados. De la pasada jornada hay más trece resultados que boletos vendidos.

El domingo tendremos encuentro de categoría en Palma. Nada menos que la visita del famoso Tarragona, difícil adversario de siempre y antiguo conocido.

Se dice, que el Tarragona, es uno de los equipos que apuntan con más fuerzas al título de campeón. Vamos a ver pues como se las arreglan los decanos para que los puntos no se nos escapen.

Hay que tener en cuenta que en una competición tan corta es imperdonable todo descuido, luego se pagan caros y sin tiempo suficiente para las rectificaciones.

El Porreras se ha convertido de momento en el cocco de la competición en la fase de permanencia y descenso. Y este es el adversario que ha de visitar el domingo próximo el Atlético Balearés.

No sabemos absolutamente nada de las medidas que se vayan adoptando los caballistas para que rápidamente se proceda a la confección del proyecto para el nuevo hipódromo.

Sin embargo nos consta que hay muchísimo interés en que se haga algo y lo más rápidamente posible, porque es que el tiempo corre que vuela.

¡DOLORES DE ESPALDA, NERVIOSO Y DOLORES EN LAS ARTICULACIONES!

El cuerpo humano se deshace del exceso de ácidos y desperdicios venenosos de la sangre, por medio de los nueve millones de diminutos tubos o filtros de los riñones. Si estos venenos de los riñones o la vejiga le obligan a levantarse por la noche, produciéndole nerviosidad, dolores en las piernas, aspecto cansado, lumbago, dolores en las articulaciones, molestias y ardor en las vías urinarias, debido a la necesidad de un estimulante diurético, pruebe CYSTEX.

Elimine el ácido úrico y los venenos renales con el nuevo medicamento llamado CYSTEX, que es un diurético estimulante de los riñones y paliativo de la irritación funcional de la vejiga y vías urinarias en estado de acidez. CYSTEX satisfará a usted completamente y será la medicina que usted necesita. Pida CYSTEX hoy mismo en su farmacia habitual. C.S. 14.088

A los aficionados al ciclismo que asistieron al Coloquio de Prensa, les entusiasmo la explicación que sobre "desarrollos" dió el Sr. López Marqués. Y es que eso del ciclismo es un asunto tan complicado...

Y menos mal que no se le ocurrió hablar de equipos, porque entonces si que es verdad que no se hubieran explicado muchas cosas.

Antes de empezar a hablar de la Vuelta Ciclista a Mallorca ya está concedido el cronometraje oficial, que se lo lleva a uralmente la Relojería Via Roma, con sus ya famosos ROUMI.

Jim Oliver ha hecho una serie de combates extraordinarios en Barcelona lo que viene a demostrarnos que el verano próximo tendremos lucha libre de la buena en Palma.

No, no. De boxeo no podemos decir ni una palabrita. La cosa esta pendiente de Correa y mientras este no diga aquí estoy porque he venido, aquí le estaremos aguardando.

MOSCARDON

Difícil visitante en «Es Fortí»

(Viene de la página anterior)

Las verdaderas incógnitas de estos partidos, se encuentran en los partidos de Porreras y Palma, de los cuales puede salir un "líder" absoluto, ya que tanto el "Manacor" como el "Porreras" se enfrentan a difíciles contrincantes.

El partido a disputar en La Soledad puede aclararnos bastantes cosas. Para el "Manacor", conquistar algún "positivo" sería situarse "líder" absoluto de la clasificación, ya que el "Porreras" juega en su terreno. Pero no creamos nosotros que el "Soledad" se conforme a seguir perdiendo puntos en su terreno de juego, por lo cual es de esperar oponga una gran resistencia a los manacorrenses. Es, éste partido, uno de los encuentros claves de la jornada.

También pesa mucho el partido de Porreras. Los propietarios parece ser que atraviesan por un buen momento, si bien hay que tener en cuenta que hasta el momento han tenido como rivales a equipos como el "Blisalem" y "Santanyi". El domingo, por lo tanto, recibe a uno de los aspirantes a los primeros lugares de la competición. Si consiguen una victoria sobre los blanquiazul palmesanos, sería cuestión de no perder de vista a los alumnos de Pepe Simonet. Es de gran interés, por lo tanto, este choque entre porrerenses y palmesanos, es el que más importancia encierra en la jornada.

Los restantes partidos han de resolverse a favor de los equipos propietarios, ya que no creamos que el "Felanix" sea inquietado por el "Binisalem" que todavía no se ha recuperado; como tampoco ha de ser el Santanyi" temible visitante para el "Pobense". Al "España" hay que cederle pocas probabilidades de puntuar en su visita a "Es Cós.

LIGA MALLORCA

En esta competición regional, los partidos a disputar son:

- La Salle—Sallista
Sóller—Montuiri
Pollensa—Hispano
Llosetense—Murense
Artá—Hostalet

Como ya hemos indicado en el encabezamiento, somos de los que creemos que la jornada puede resultar casera en los cinco encuentros de que consta, confiando en que "La Salle" ya habrá empezado a entrar en juego, pues en caso contrario podría volver a pasar por el trance de perder algún punto, aún cuando el visitante de turno sea el "Sallista".

El "Artá", que no ha perdido partido, recibe el "Hostalet". En otro tiempo hubiésemos puesto en duda la victoria de los artanenses, pero en la actualidad los filiales de "Són Canals" distan mucho de ser aquel temible equipo de otras temporadas.

Puede que el "Pollensa" también pase algún apuro, pues estos no parecen estar en un buen momento — si hemos de atenernos a los resultados— y los del "Hispano" son especialistas en dar sustos en campo ajeno.

Pero aún así y todo, lo repetimos somos de los que creemos en la jornada de victorias caseras.

Por hoy es todo, esperamos que en las próximas jornadas ya podamos lanzarnos más a fondo.

BRONDO

NATACION

¿Quién nadará los 400 y 1.500 metros en los juegos mediterráneos?

En ediciones anteriores dábamos cuenta a nuestros lectores de que Enrique Granados saldría en breve para los Estados Unidos.

El viaje de Enrique ha sido fijado para el día 22 de los corrientes, con destino a la Universidad de Yale, en donde pasará siete meses pasionado por el Frente de Juventudes.

Marcha para ponerse al cuidado del famoso entrenador, calificado como el mejor del mundo Kippit y conocer de él a fondo el deporte de la natación, si bien en sus horas libres continuará los estudios de aparejador iniciados en nuestra nación.

Durante la ausencia de Enrique tendrán lugar en Barcelona los Juegos Mediterráneos y no puede contarse con su participación en los mismos toda vez que el viaje por avión —según propias manifestaciones de Enrique— vale ida y vuelta más de veinte mil pesetas y no conlta en que pueda venir.

Quien podía suplir a Enrique en las pruebas de 400 y 1.500 metros era Alberto Martínez, el me-

for de los nadadores de fondo en pasado año, pero nadie ignora que éste partió hace unos días para ir a su residencia en Venezuela.

¿A quién pues, seleccionará Ugarte para tomar la salida en estas dos importantes pruebas? En la lista de preseleccionados quedan Ramírez Quirat y Benjumea para la primera, y Castellón, Seseresna, Gumbau y Misa para la segunda carrera.

La diferencia de tiempos que con respecto a los hermanos Granados y a Martínez registra cada uno de los antedichos no nos permite mirar con buen augurio la clasificación de ellos frente a los valores internacionales a quienes serán opuestos.

Un notable handicap para el equipo español en los Juegos Mediterráneos la ausencia de tan notables nadadores.

Hoy 10 Pags.

Importantes acuerdos de la Federación Española

(Viene de la página anterior)

por lesión, y no se les autorizará un nuevo desplazamiento. Anualmente se establecerán unas clasificaciones. Los boxeadores que ganen un 50 por 100 de sus combates ascenderán y descenderán los que los pierdan.

Los managers están obligados a contratar un mínimo de 10 peleas anuales a sus pupilos de primera serie, ocho a los de segunda y cinco a los de tercera.

Los apoderados no podrán firmar contratos sin el previo visto

bueno del manager, ya que éste es quien sabe si se halla en condiciones el boxeador de combatir y con que clase de contrincante.

Los boxeadores aficionados, para pasar a la categoría de profesionales deberán de ganar un 50 por cien de las peleas disputadas y el haber participado por lo menos en dos Campeonatos regionales o en un Campeonato de España.

Los boxeadores amateurs que pasen a profesionales deberán firmar su primer contrato en la nue-

va categoría con el manager que ultimamente les haya asistido.

Los amateurs que debuten en el profesionalismo deberán haber celebrado un mínimo de diez combates profesionales y alcanzado cinco victorias antes de enfrentarse a una primera serie.

Estas son algunas de las nuevas disposiciones dictadas por la Federación Española de Boxeo, que como decimos en un principio filian los derechos y las obligaciones de cuantas personas componen el mundo boxístico.

SE TRASPASA LOCAL magníficamente situado en la Calle San Miguel. Informes: San Miguel, 73, ENTRESUELO.

FINCAS

PARA ANUNCIOS en este periódico sin aumento de tarifa. Puede dirigirse a ANUNCIOS ALZINA Jaime II 32. Teléfono 4147 (12)

FINCAS MAYOR: COMPRA VENTA de FINCAS Urbanas. Rústicas, chalets situados en puntos pintorescos de la Isla; solares GRANDES OPORTUNIDADES. Real. 15, Palma (22)

AGENCIA ALZINA. Compra-venta Fincas. Traspasos. Alquileres. Jaime II 32 Teléfono 4147 (12)

AGENCIA MASCARO: San Miguel, 141. Compra-venta Fincas; Rústicas, Casas renta chalets y Solares (14)

OPORTUNIDAD, vendo junto Paseo Sagrera, magnífico local de negocio, fachada tres calles libre. DIAZ. Agente Propiedad inmobiliaria. San Miguel, 124. (20)

INTERESARIA con prar chalet, con terreno bajada mar, desde San Agustín a Cala Fornells. Ofertas; Kirchofer. Colegiado n.º 5. San Miguel, 9, 1.º Teléfono 6439. (24)

VENDO menos de 18 mil casita con 2 cuarteras monte junto carretera. Informes esta Admón. (15)

PLANTA baja libre, vend. en Hostalet. Agencia ALZINA, Jaime II, 32. (10)

SOLARES TERREÑOS

SOLARES de varias cabidas en la calle Juan Alcover y adyacentes. Vendo con facilidades. ROSSELLO. Agente de la Propiedad. Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. Telef. 2282. (25)

MAQUINARIO

Niún artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, mayor precio del 50 por ciento añadido en la tasa (15)

MAQUINAS coser nuevas y de ocasión, compra venta, cambio. Facilidades de pago. CASA SASTRE. Plaza España 98. (16)

PINTURA PREPARAMOS con ACEITE LINAZA PURO GARANTIZADO. COLORES SOLIDOS inmejorables. Ferreteria Drogueria JUAN RAMON Sindicato 47 (16)

EMBARCACIONES. PERSIANAS. Pinturas. Accesorios. Linaza. PURO. INMEJORABLES. Baratas. Fábrica INDUSTRIAL ISLENA. Herrería, 23. Ventas: MAYOR DETALLE. (16)

PERRO boxer, vendería. Razón: Teléfono 3021 mañanas. (10)

ATENCIÓN: Las mayores gangas del año: Se venden 4 cafeteras, medio regaladas procedentes de cambio, por OYARZUN 3 balanzas Magriñá, desde 750 pesetas, cambiadas por IGARRA y medidores de varias marcas retirados por SATAM. Aragón. 34. (36)

SE VENDE equipo completo peluquería señoras estado como nuevo. Agencia ALZINA, Jaime II, 32. (10)

VENDO máquinas rebeca y jersey marca "Hellas" nueva, garantizada, enseñanza gratuita, "La Artesana" (Puente del tren) Eusebio Estrella 100 119 (19)

TRICOTOSAS 10x80, 10x27, vendo San Miguel 184 (10)

CON "CALZADOS DADOS" bclsa y pies "Encantados". (10)

ANUNCIOS ECONOMICOS

CABALLERO!! Fantástica baratura, infinidad de modelos insuperables. Precios baratísimos. "CALZADOS DADOS". (11)

SOLIDAMENTE pero Colegiales, muy sólida, mente calzados. "CALZADOS DADOS". (10)

BARATURA: Zapatos señora populares, desde 5 a 8 duros, fantástica desde 10 a 19 duros. "CALZADOS DADOS". (17)

FIBRA DE VIDRIO para aislamiento de calderas, tuberías, etc. CASA BUAFES. Avda. Alejandro Roselló, número 82. (16)

MAQUINAS punto modelo especial patentado rodamientos, ocho guinchos, Enseñanza gratuita domicilio. Máximas facilidades. IM. PERIO. Montera, 32. MADRID. (17)

VENDO balanza automática y dos mostradores. San Leandro 47. (17)

DORMITORIO matrimonio compuesto de 9 piezas. Verdadera ganga. 3.850.— Ptas. Razón de 12'30 a 1 y de 6'30 a 7 en Montesión n.º 9. (24)

VENDO Carpintería en la calle Gumersindo, 66, esquina Luis Salvador, con repilladora y sifón por 30.000 pesetas, por ausentarme. Informes. Calle Provenza, 8, 1.º. (23)

OPORTUNIDAD. Vendo máquina escribir portátil suiza, nueva; relojes, pendientes perlas montura plata tres pares 25 ptas, todo nuevo. Manuel Herreiros, 8, 1.º. (22)

OVERLOOK dos hilos vend. a toda prueba. Queipo de Llano, 25. Porreras. (12)

COMPRAS COMPRA PAJA preferible de eras o de trilladoras (SCA. "Caja Bon Jesús" Coll de Rebrass) (15)

NO MALVENDA muebles etc., pago máximo Capuchinas. 35. Teléfono 3546. (10)

NOVELAS, revistas, libros, compro. Pago máximo. Calle Beata Catalina, 3. (10)

COMPRO sellos correo españoles usados comunes, por kilos. FERRO. Herrería. (10)

MAQUINARIA

POR 5.000 PTAS. vendo grupo electrógeno "General Electric" de tres caballos, inmejorable estado. Plaza Obispo Berenguer de Palou, 14. Palma. (20)

VENDO motor Diesel 5 5 HP. "Casa Rubio". Tel. 2261. General Molina 39 Palma. (13)

SE VENDEN varios motores de 3 HP., de 1 HP., 1/4 HP. (de ocasión), mamparas para despachos, varias mesas de 6 metros por 1'20 y se traspasa local, alumbrado, fuerza motriz y gas. Razón: Apartado de Correos, 347. Palma. (39)

GANGA, vendo motor dos HP., trifásico, con contador 10 amp. Informes: Corresponsal Baleares. Porreras. (14)

VENDO máquina tricostosa Jaime Aguiló Duquesa de la Victoria, 35. (10)

ALQUILER MOTOS gran rebaja precios invierno. MOTO SPORT. Teléfono 5321. (10)

OCASION Ducati-Sport 65 cc., italiana, completamente equipada y perfecto estado se vende. Razón: Tel. 5355. (16)

VESPA con sidecar equipadísima: Razón Hotel Dux. Calvo Sotelo, 367. (10)

AUTOMOVILES

VENDO coche Buick descomulgado perfecto estado toda prueba, precio razonable, informes Garage David. Teléfono n.º 1952. (16)

CAMIONETA rubia 10 caballos, a prueba, menos de 15.000. Haga oferta. Teléfono 4843. (13)

VENDO taxi. Informes, Servet, 30, 2.º. (10)

ARRIENDOS

SOLICITAMOS villas o apartamentos amueblados junto o cerca mar, cualquier parte para alquilar temporada a extranjeros, pago inmediato. Ofertas Agencia Kirchofer. San Miguel, 9, 1.º Teléfono 6439. (29)

ALMACEN, sótano o entresuelo próximo Plaza Rosario, se necesita. Razón, Plaza Rosario, 1. (13)

ALQUILO casa con corral. 250 pesetas mensuales. Informes: San Felio, 28, 1.º. (11)

CHALET, se alquila o se vende en el Rafal. Informes: San Magín, 30. (13)

PERDIDAS

EXTRAVIADO perro podenco, a lla de por Costa, blanco manchas rojas. Informes Café Seis Puertas. (13)

EXTRAVIADA cartera con documentación, carnet chofer y carnet de identidad de Binisalem Campo Aviación. Gratificaré devolución. Café Triquet. (19)

ENSEÑANZAS

PROFESOR ofrece clases particulares bachillerato. Telef. 2703. (10)

TRASPASOS

TRASPASO colmado-mantequilla, apto otro negocio, con vivienda centrada. Informes esta Administración. (12)

TRASPASARIA residencia mobiliario completo. Buena situación. Publicidad SUAU. Mar, 9, 1.º (11)

TRASPASO bodega, mucha clientela, inmejorable situación, precio razonable por ausentarme. Informes: Goethe, 36. (13)

OPORTUNIDAD traspaso hotel céntrico, 20 plazas, equipado en estado nuevo. DIAZ. Colegiado, n.º 2. San Miguel, 124. (17)

TRASPASO Carnicería con vivienda. Agencia ALZINA. Jaime II, 32 (10)

TRASPASO carbonería, buen local, apto cualquier negocio. Angel Guimerá, 26. (10)

HABITACIONES

ALQUILO habitación céntrica, económica a matrimonio extranjero. Razón esta Administración. (10)

ALQUILO habitación dormitorio. Razón: esta Administración. (10)

OFRECESE habitación sencilla muy céntrica, confort. Informes en esta Administración. (10)

ENSEÑANZAS

CASA particular ofrece habitación dos camas. Informes esta Administración. (10)

VARIOSO

OFRECESE habitación amueblada, derecho cocina, baño. Honderos, 141, 1.º, 2.º (10)

VILLAS MESAS, alquileres Sindicato. Café "Pasaje". De 11 a 1. PERELLO. (11)

ALAMBRES galvanizados, Cobrizo, Brillante, Recocido, Espino artificial, ENREJADOS (Regillas), todas mallas. Precios reducidos. FERRETERIA DROGUERIA JUAN RAMON SINDICATO, 47. (19)

NEGOCIO en su propio domicilio garantizando 75 ptas. diarias, cogiendo puntos de medias con máquina WIPE. Única que no pierde punto. Precios: Desde 1.250 ptas. Facilidades pago. Enseñanza gratuita. Distribuidores, A.C.A. DEMIA GAMUNDI. San Miguel, 149, entresuelo. (36)

GRANJA SAN JAIME. Bidas, presupuestos a domicilio y pueblos, con utensilios. (10)

REPRESENTANTES. ¿Queréis ganar dinero? Catálogos, condiciones. Relojería Continental. Puerta del Sol, 3. MADRID. (12)

BOLSIN DE TRABAJO

BUENOS maestros artesanos conocedores de trabajos artesanos se necesitan. Sindicato Profesional del Metal. C/Al. vintaj del Metal. C/Al. (14)

NECESARIA aprendiz desde 15 años para trabajo en fábrica de paños punto. Vda. Escap. Antich 16. Santa Catalina. (17)

ENSEÑANZAS

CORTADORES forros se necesitan. Informes: Avenida Argentina, 109, 1.º. (10)

VARIOSO

COSTURERA se ofrece horas, confecciones sencillas y composiciones. Teléfono 657. (10)

SE SOLICITA Peluquería Señoras, señoritas, peluqueros o joven peluquero, con mucha experiencia y buenas referencias. Calle Ferrerías, n.º 2 entre 8 y 9 noche. (17)

SE NECESITAN confeccionistas vestidos y blusas. Concepción, 126, 1.º 2.º. (10)

SE NECESITAN confeccionistas para el verano para taller. Calle San Antonio, 55, entresuelo. Telef. 277. (17)



FEBRERO, 19

# PALMA PUERTO DE MAR - PALMA PUERTO DE MAR - PALMA

## POSTAL DEL PUERTO

### UN RINCON DE VIEJA SOLERA

Las cosas, los hombres y sus relaciones, es sabido que están en constante mutación, que al ser el ritmo de vida que les marca cada minuto de tiempo caminan por el camino de las transformaciones. Unas veces, estos cambios se manifiestan de modo claro en la presencia física de los seres, otras, en su esencia y no pocas en su función. En no pocas ocasiones, estas transformaciones no son más que pura perspectiva, un grado de apreciación subjetivo que varía con los años.

Así nos ha ocurrido con el viejo Paseo de Ronda, que llevó el ensanche portuario y el casco viejo de la ciudad. Cuán- tas transformaciones no ha sufrido, sin dejar de ser el mismo, en el transcurso del tiempo.

El cambio, no obstante, se efectuaba. El ingenio de los hombres ganaba espacio a las aguas. Empujado por las tierras, el mar se retiraba a reculeones para dejar sitio a las necesidades del puerto en sus nuevos tiempos. Pero quedaban las murallas y las rocas, quedaban las esencias seculares de este trozo del puerto que nunca sintió las caricias ni el amor de las gentes. Era en fin, el pariente pobre, la parte vergonzosa, el "no me lo recuerdes" del Puerto. La cloaca. Y por pobre, por vergonzoso, por olvidado y por cloaca, allí destinaron los terminales del alcantarillado. No podía ser de otra manera, era un condenado.

Solamente unos pocos le fueron fieles. Los paseantes del glacis que le han saltado con sus miradas y los verdaderos adictos, los pescadores de precario que desde las negras rocas lanzan sus artes para hurgar en la entraña de un mar libre y abandonado. Triste destino, a fe, el que tienen a veces las cosas. Como los hombres.

ALMAGRO

## Mallorca estuvo siempre en la avanzada del mar

# Un mallorquín mandaba la mayor fragata española en 1915

## EL CAPITAN DON FRANCISCO SALVA CAMBIO EL MANDO DE LA «LORENZO» POR UNA FACTORIA EN LAS ANTILLAS

Por J. SUAU ALABERN

EN el curso de estos reportajes nos referimos a los terribles ciclones, vientos huracanados muy difíciles de sortear por nuestros bergantines en el océano; los cuales en su lucha perecían o quedaban mutilados. Lo que no sospechábamos era que tales riesgos pudieran correrse en nuestras propias latitudes, en el viejo mar de los latinos.

El capitán don Francisco Salvá Marcús nos emocionó con el relato de una tempestad sorteada por la fragata "Lorenzo" de tres mil toneladas la mayor que existía entonces en España, en Febrero de 1915.

Librarnos del aparejo. Toda la tripulación con varias hachas daba fuertes golpes para cortar las acolladuras, operación difícil con los grandes bandazos del buque y el imponente okaje. A cada golpe de las olas gigantes veía desaparecer a todos los marineros que, minutos después veía aparecer agarrados a otros sitios, los más inverosímiles a donde habían sido arrastrados por la furia de las aguas.

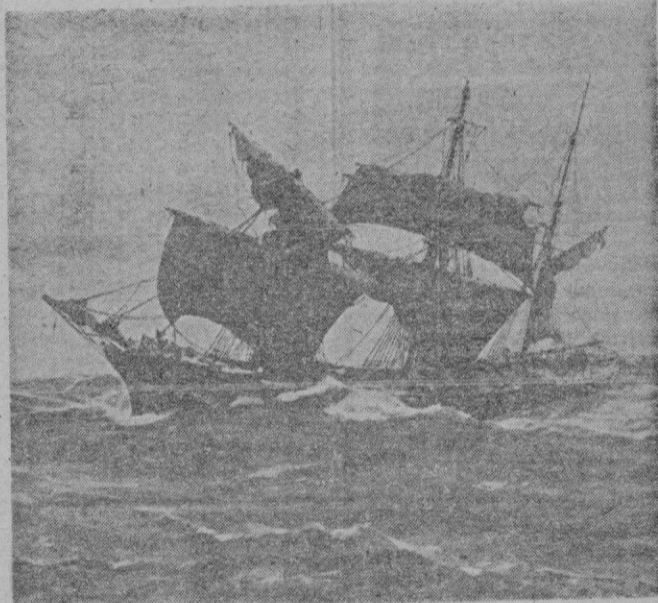
Por fin pudimos librarnos del último aparejo y con el trinquete roto solo el viento y calmó el mar, lo que nos permitió avanzar lentamente hacia el puerto de Barcelona, a donde llegamos días después. Memorable fué tal huracán que

azotó despiadadamente las costas de Cataluña, arrancó árboles y farolas de los paseos de la ciudad y muchas embarcaciones de pescadores quedaron destruidas. Como un detalle revelador de la furia del viento solo le diré que en el muelle de Barcelona unas pieles curtidas que había descargado un buque fueron a parar sobre el tejado de los talleres "Vulcano".

El velero quedó tan averiado que no se intentó arreglarlo, quedando convertido en un pontón de carbón.

Lizo temiblemente hace cuarenta años.

Ojeando la prensa local de aquellas fechas advertimos que los vapores correos suspendieron dos o tres días sus viajes debido al mal estado del tiempo y el 22 de Febrero leemos el siguiente telegrama de Barcelona: "Ha llegado a este puerto el buque "Lorenzo" que frente a Tarragona ha corrido un fuerte temporal. El viento derribó los palos y se llevó algunas velas, pudiendo a duras penas llegar a este puerto. Los marine-



Caapeando el temporal.

### LOS TEMIBLES VENDAVALES DEL LOCO FEBRERO

Apesar del invierno bonancible que hasta el presente hemos disfrutado, no ha podido el Febrero loco dejar de hacer honor a su tradición ventolera, como lo

el, por milagro, de un desastre en el que un barco había desaparecido con su tripulación.

Los dos hombres, españoles amos, se reconocieron al recitar el "Credo". Primeramente vivieron en muy buena armonía, luego regañaron; y al fin comprendieron la necesidad de prestarse ayuda y socorro mutuos. Un buque recogió, por último, a los dos naufragos y los trajo a España, muriendo el compañero de "Robinson" en la travesía.

Pedro Serrano, pasó a Alemania donde el emperador Carlos V, habiéndolo visto y oído, le hizo merced de cuatro mil pesos de renta en el Perú, sin que pudiera gozarios porque murió en Panamá.

Del relato de Serrano, contado por García Sánchez de Figueroa a Garcilaso de la Vega, fué de donde de Foe sacó su obra admirable sin duda; pero que no tiene como el relato original, tanto interés, sabor y realismo.

CARLOS VILLARREAL

ros Gabriel Mercadal de 28 años, y Pedro Gil de 24, ambos menores fueron asistidos de varias contusiones de pronóstico reservado que recibieron durante el temporal.

### UNA FACTORIA EN LAS ANTILLAS

Antes de embarcar en el "Lorenzo" —nos dice el Capitán Salvá— rechazé la oferta del piloto Baltasar Labrés, amigo y paisano mio que navegaba en el velero "Ponceño", de cambiar su plaza por la mía. En las trágicas horas pasadas en el "Lorenzo" pensé que mejor hubiera sido aceptarla mas de embarcado me enteré de que el "Ponceño" había naufragado por efecto de un ciclón en el Mar de las Antillas y que no se había salvado absolutamente nadie. Riesgos continuados con dolorosas sorpresas ofrece la vida a los hombres de mar.

Influyó tanto tanto en el ánimo del Capitán Salvá Marcús el riesgo corrido y a duras penas superado, que se decidió a aceptar una factoría en las Antillas que le ofrecía don Alberto Fontana, factoría destinada a la adquisición de palo trípode para una importante fábrica de productos cortientes.

Verdaderamente —concluye— dejó de navegar pero el cariño y amor a las cosas del mar le percurado en mi corazón.

## El naufrago más célebre de la Historia

# Robinson Crusoe era español, según el inca Garcilaso de la Vega

ES un hecho universalmente admitido que Robinson Crusoe no fué un personaje imaginario, creado enteramente por el cerebro de un novelista genial. Sobre este punto no hay controversia; pero surgían dificultades cuando se trataba de reconstruir el estado civil del célebre naufrago. Generalmente se creía que era escocés, hasta que hace unos cuarenta años, un colaborador del "Chamber's Journal" descubrió que fué español.

"Según una opinión que parecía definitivamente aceptada — escribió el señor John Leckie—, el asunto para su obra maestra lo sacó Daniel de Foe, de las aventuras de un marinero escocés llama-

do Alejandro Selkirk. Pero la gloria de haber sido el héroe de la novela más popular que se ha escrito en el siglo XVIII pasa a ser de un marinero español, llamado Pedro Serrano". En efecto, este

La realidad sobrepasa a la ficción. Serrano es infinitamente superior a Robinson Crusoe. El escritor inglés pone a su héroe en una isla encantada. Los árboles, el agua y la caza dan abundancia al naufrago lo más necesario para la vida del hombre; el barco encallado en la orilla es para él un almacén inagotable a donde va a buscar herramientas e instrumentos de todas clases. El marinero español, por el contrario, se ve arrojado por la tempestad en un banco de arena pelada; el agua y la leña faltan; no dispone de más herramienta que una navaja. El cable que le unía a la civilización se ha roto; los restos del barco que en la novela de Foe representan el patrimonio legado al género humano por las generaciones desaparecidas, se han ido al fondo del mar.

Serrano es un hombre vuelto al estado natural su fía no le proporciona más medios de vida que las tortugas. Bebe su sangre, se alimenta de su carne se sirve de sus conchas para recoger el agua de la lluvia. Recoge con el mayor cuidado las astillas y plantas marinas que las olas arrojan a la orilla y bucea hasta el fondo de las aguas para buscar los viejarros que han de servirle para producir chémpes. Sólo cuando consigue encender lumbre, deja de ser un animal para volver a ser hombre. El hogar protegido por las conchas de las tortugas, no se extingue ya durante toda la permanencia del naufrago en la isla donde la tempestad le ha arrojado. Se debe decir mejor de los naufragos, porque al cabo de tres años Serrano tuvo un compañero salvado como



individuo iba a bordo de un barco, que se hundió yendo de La Habana a Cartagena, en el Mar Caribe y sólo él se salvó de entre las olas. Arrojado por el mar a una isla desierta, a la cual se ha dado el nombre de isla Serrana, el naufrago se libró de la muerte mediante prodigios de valor y perseverancia. Sus aventuras fueron referidas en los "Comentarios Reales", del Inca Garcilaso de la Vega —el primer escritor americano que escribió en nuestra lengua— cuya traducción se publicó en inglés en 1816, muchos años antes que de Foe escribiese "Robinson Crusoe". Es evidente que de esta obra fué de donde él sacó la idea general y los rasgos mas esenciales de su novela, aparecida en 1719, hace ahora doscientos treinta y cinco años.

## EL MAR Y EL HABLA

### LAS VELAS TIENEN NOMBRE

El lenguaje marineru es de una riqueza sorprendente. Para el profano, formar parte de una reunión de marineros es entrar en un mundo lingüístico insospechado. De ahí esta breve nomenclatura:

**LABEQUE:** Pequeño buque mixto de vela y remo que enarbolaba tres palos, el mayor con cancela el menor con cangreja y el trinquet con vela latina.

De proa a popa (de la parte de delante a la trasera del buque), el nombre de los palos es el siguiente: trinquete, mayor y mesana. En

los de cuatro, el posterior lleva una vela llamada baticulo.

Las velas mayores son las más bajas de cada palo y toman el nombre de éstos según el caso: trinquete mayor y mesana. En el lugar inmediato superior de cada una, van el velacho, gavia y sobremesana. Los juanetes y sobrejuanetes van después, con los nombres de prot, mayor y mesana, aunque estos últimos soñan llamarse perlo y sobreperlo. También se llaman gavia baja o alta velacho bajo o alto y sobre o juanete bajo o alto.

## Llevó sus hombres a la muerte

Mientras realizaba un crucero de prueba, se hundió el U-33. Llevaba una tripulación de ciento cuatro hombres, de los que se salvaron dos. En las operaciones de salvamento se produjeron tres víctimas más. Al penetrar un buzo en la cámara de torpedos, halló los restos de la tripulación protocolariamente formados, encontrándose, además de las cosas personales de los tripulantes, sus últimas voluntades. El navio había sido construido en 1942 y desplazaba 2.500 toneladas. La catástrofe ocurrió el 13 de junio de 1944

El testamento de Okubo y los mensajes hallados en los trabajos de recuperación, son de un patetismo sobrecogedor.

Desde su tumba líquida del Pacífico, el capitán del submarino japonés U-33, hundido por inundación al no cerrarse herméticamente, transmitió al mundo su último mensaje: "Soy un ignorante, escribí en su testamento el capitán Yasutaro Okubo, y por esto he llevado a mis hombres a la muerte. Nadie puede excusarme. Estamos a una profundidad de cincuenta y cuatro metros."

## Una nueva gran embajada mallorquina al extranjero



Los Dansadors cruzando la plaza Mayor de Brujas durante su primera gira por el extranjero. En esta población fueron galardonados con la Medalla de Bronce de la ciudad.

### LOS «DANSADORS DE LA VALL D'OR» emprenderán el sábado viaje a Italia

#### PARA TOMAR PARTE EN UN FESTIVAL INTERNACIONAL FOLKLORICO, Y COMO UNICA REPRESENTACION DE ESPAÑA

Los Dansadors de la Vall d'Or, la agrupación folklórica mallorquina que más y mejor conoce los públicos extranjeros, salen pasado mañana, sábado, rumbo a la isla de Sicilia. Este será el primero de los viajes que este año piensa realizar la famosa agrupación. Dentro de unos meses actuará en otras capitales europeas y, no sería de extrañar, que antes de diciembre abriera el camino que conduce a los públicos americanos, siguiendo la senda que trazó Fray Juníper Serra.

Don Bartolomé Enseñat, el hombre más dinámico de España, Comisario Provincial de Arqueología y Miembro Correspondiente en Mallorca de la Asociación Española de Etnología y Folklore, es el Presidente, desde su fundación, de los Dansadors.

Es él quien nos da la noticia. —El sábado salimos. —¿Quién o quiénes salís? —¡Hombre! Los Dansadors. —¿Punto de destino? —Agrigento, Sicilia. —¿Contratados? —Invitados. —¿Por quién?

—Por la "Ente Nazionale per il Turismo d'Italia", invitación formulada a través del Fomento del Turismo de Mallorca.

—¿A qué se debe la invitación? —A los próximos festivales de la "Flor de Almendro" y de otras típicas. —¿Fechas?

—Del 17 al veinte del corriente mes.

—¿Asistirán otras agrupaciones españolas?

—No. —¿Cuántas agrupaciones tomarán parte en estos festivales? —No lo sé; supongo que muchas.

«BALEARES» ESTARA PRESENTE EN AGRIGENTO

El amigo Enseñat queda unos momentos meditando y después, como quien nada quiere decir, exclama:

—¿Sabes una cosa? —Di... —¿Tú podrías asistir a los festivales como enviado de BALEARES. ¿Aceptas?

—Llamemos a mi Director...

Cinco minutos después, el viaje estaba concertado. BREVE HISTORIAL DE LOS DANSADORS. — BELGICA La primera salida al extranjero

que efectuó la agrupación solle- ronse, fué hace tres años. Reco- rrieron toda Bélgica y sus prin- cipales triunfos los obtuvieron en Bruselas. (En el Palacio de Bellas Artes), Gante, Amberes, Brujas, Lovaina...

El Ayuntamiento de Bruselas les galardónó con la Medalla de Oro de la Ciudad y el de Brujas con la de Bronce.

La gira duró un mes y una pica española quedó clavada en Flan- des.

Unos meses después, en Palma, en el Certamen Internacional de Folklore obtuvieron la distinción de Benemeritus en grado máximo.

SEGUNDA SALIDA: FRANCIA Y BELGICA

Aproximadamente dos años des- pués, los Dansadors actuaron du- rante una semana en París, alcan- zando clamorosos triunfos. Des- pués de recorrer varias importan- tes capitales francesas, entraron por segunda vez en Bélgica, don- de el éxito, si cabe, fué más cla- moroso que el obtenido anterior- mente.

Desde hace varios años actúan en las Ferias de la Merced de Barce-

lona, contratados por aquel Ayun- tamiento.

En Madrid, representaron la obra "Canto a Mallorca", de la que es autor el señor Enseñat, en el Teatro Lope de Vega.

Los "Dansadors" han actuado, asimismo, ante los micrófonos de Radio Nacional, Radio Madrid, Ra- dio Barcelona y otras importantes emisoras españolas y extranjeras.

CARACTERISTICAS DE LA AGRUPACION

La charla continúa con el am- go Enseñat.

—¿Qué es lo que consideras más característico de la Agrupación que representas?

—La pureza de su repertorio.

—¿Otras características?

—La que posee el mejor va- tuario.

—¿Qué programa realizáis en Sicilia?

—Las típicas "tonades", cancio- nes y bailes populares y las dan- zas religiosas de "Els Covaris".

¡BUEN VIAJE!

Al periodista solo le resta ab- dir que desea que esta nueva sa- lida de la buena agrupación se traduzca en un nuevo éxito y que sus crónicas sean del agrado de todos los lectores de BALEARES.

PEDRO A. SERRA

### PEQUEÑO MUNDO PINTORESCO

#### DESECCION INTERRUPTIDA

Durante la visita hecha por el equipo soviético de fútbol Spartak a Wolverhampton, Inglaterra, el autobús en que viajaban fué de pronto rodeado por un comando de rusos blancos, armados de octavillas. Obligaron al conductor a detener el vehículo y arrojaron una verdadera lluvia de papeles dentro. "Escoged la libertad", decía el material de propaganda introducido a través de las ventanillas.

Al parecer, uno de los jugadores soviéticos quiso aprovechar la confusión para huir, pero tropezó con la barrera formada precisamente por aquellos que querían facilitar la huida y cayó al suelo. Fué alcanzado por los suyos y devuelto al coche. Es posible que a estas horas no figure ya como profesional del fútbol y purgue su intento de evasión frustrada en alguna mazmorra soviética, por el delito de querer escoger la libertad.

#### MUSICA Y RELIGION

Un grupo de jóvenes des- arrolla en Leeds una intensa campaña para la "vuelta a la religión". Al principio no conseguían que la gente llenara las salas donde celebraban sus actos. En vista de ello, se vez de anunciar mítines de propa- ganda religiosa lo hacían de conciertos de jazz.

Durante el descanso, mucho más prolongado de lo que se acostumbraba, los jóvenes se esfuerzan por transformar el ambiente y crear un estado de receptividad propia; enton- ces en medio de un profundo silencio, hablan con fervor contagioso de la necesidad de dar alimento al alma... Y la gente les escucha complacidos, llenando cada domingo las salas en las que se anu- ncia un concierto de jazz.

#### ENSAYO GENERAL

Lord Chesterfield gozaba de gran fama de hombre siempre irónico. Siendo ya muy enclau- no y sintiéndose enfermo de gravedad, decidió salir a dar un paseo en su carroza. Era pocos días antes de su muer- te. Al regreso, alguien le pre- guntó:

—¿Viene mi lord de tomar el aire?

—¡Qué! Vengo de hacer un ensayo general de mi en- tierro.



D. BARTOLOME ENSEÑAT, Presidente de la Agrupación.

## Otro nuevo pueblo para España

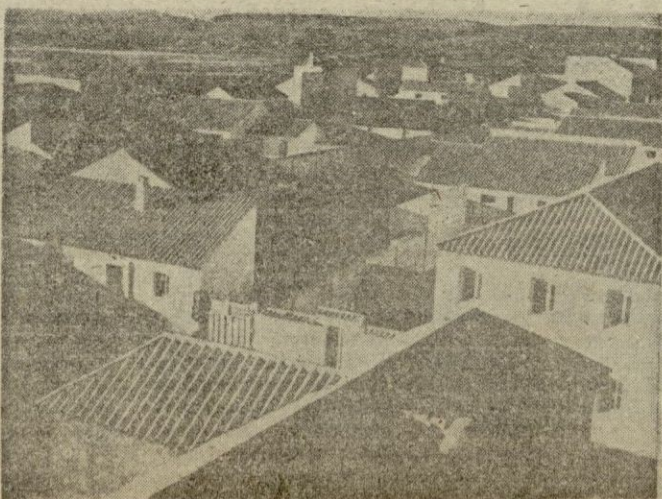
HAY muchos Guadalén del Caudillo en España; en la España renacida de Franco y por Franco. Con distintos nombres, conocemos hasta un centenar de nuevos pueblos ya terminados y otros muchos concebidos o en vías de construcción en las distintas provincias españolas.

Es una obra titánica que el Caudillo tutela con amor y perseverancia, decidido a convertir en realidad su promesa de que ni un español carezca de hogar.

Hay muchos pueblos como el nuevo pueblo jaenense de Guada- lén, aunque no tenga la fortuna de apellidarse "del Caudillo" por iniciativa del cual han surgido los albos, acogedores, gratos hitos de una cálida y afanosa humani- dad.

El caso de Guadalén no es único, pero es típico. También en la provincia de Zaragoza se ha construido un pantano, y junto al pantano ha surgido un gran pueblo. Y en la provincia de Alicante. Y en la de Huelva...

Guadalén del Caudillo nació ayer



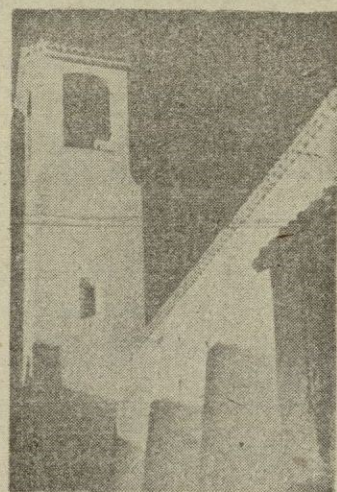
Aspecto del pueblo, en el que pueden verse los corrales traseros de las casas destinadas a colonos campesinos

cas) en las faldas de Sierra Morena; de aquella Sierra de aromas vertientes, llenas de olivos, entre los cuales oró Santa Teresa, camino de Córdoba, y Alonso Quijano el Bueno hizo sus "ejercicios espirituales" y en cuyas calvas los garrocheros andaluces hicieron jirones con sus picas las banderas de Napoleón.

En término de Vilches, el pueblo que guarda reliquias sagradas como el pendón de las Navas de Tolosa, estaba el que llamaban "Charco Manzano". El esfuerzo de la España rediviva, recuperada para sus destinos y conducida con mano fuerte y pulso sin temblores por Franco, ha convertido el "Charco Manzano" en una presa de 55 metros de altura con una longitud de coronación de 284, que forma el pantano del río Guada- lén, capaz de embalsar 175 millones de metros cúbicos de agua.

En las márgenes de ese pantano, nació y empieza a vivir, con una economía asegurada Guada- lén del Caudillo.

Casas blancas, soleadas y cómo-



La llamante iglesia de Guadalén, que espera una campana, un sacerdote y unos fieles.

das. Y una iglesia en el corazón, como si ella fuera el alma y las viviendas pérgo reicario. Y escuelas...

Es la obra de un Régimen nacido de la entraña del pueblo y al servicio de él. De un Régimen que no limita su acción a empujar de retóricas los caminos de España, sino que antepone los hechos a las palabras y se muestra parco en éstas, como no sea para expresar su firme voluntad de engrandecer a la Patria.

Guadalén del Caudillo nuevo y señero, con tierras inmediatas en las cuales tendrá fuente de riqueza, sin estar pendiente de las lluvias para obtener escasas cosechas, es otro pueblo más de España para los españoles. Para estos españoles que abren sus pechos a la esperanza de un futuro esplendoroso de la nación, ante la paz el orden, la justicia, el trabajo y todas las grandes y hondas y cordiales virtudes que pro- en y signan estas horas de amanecer, a tanta costa alcanzadas.

## EL MEDICO DICE...

### Don Joaquín Verdaguier

Por el Dr. F. ACUILO TARONGI

QUIZA hoy, al hablarles de don Joaquín Verdaguier, me saiga algo del cometido de esta sección, si bien es verdad que tampoco el tema va a ser ajeno del todo a la medicina, puesto que, la persona y la obra de don Joaquín Verdaguier, están íntimamente relacionadas con los médicos, por el libro que ocupa en el Colegio de Médicos de Baleares y por el libro que ha publicado —"Medical English"— que es una verdadera joya para todo aquel médico que quiere aprender el inglés con fines prácticos para su profesión, y del cual, ya se ha hecho una segunda edición.

Al hablarles de Verdaguier, no es mi intención hacerles una presentación, sería esta demasiada pretensión mía y además de su que no necesita de presentación alguna, mi conocimiento de su personalidad y de su obra es escasa. Hablo de él porque, simplemente, en lo poco que le conozco me parece muy interesante y principalmente porque creo que todos los médicos le debemos un agradecimiento por la publicación del libro a que antes me he referido.

A mí, lo que de Verdaguier, me llama más la atención es la contradicción de su humorismo con su seriedad. Ya en el Instituto, cuando fui alumno suyo, pensé algunas veces que se reía de los alumnos y de las clases que nos daba y sin embargo la seriedad y el interés que se tomaba con la enseñanza era de sobras probada. Ahora, respecto a los médicos y a la medicina, me parece ver en él la misma contradicción, así por ejemplo en sus obras "El arte de fumar en pipa" y "Dues historietes i restes" hace varias alusiones a los médicos, dando la impresión de que nunca se los ha tomado en serio sino más bien en broma, en cambio con el "Medical English" da buena prueba de la seriedad con que los considera al poner al servicio de ellos un libro de un valor científico equiparable al de cualquier texto profesional.

Al hablar con él, su seriedad se contradice también con el humorismo de sus escritos. Yo he vivido últimamente esto con tradición al regalarme —sodo serio— su libro, y con un humorismo muy fino —dedicármelo diciendo que guarda de mí un buen recuerdo, cuando la realidad es que fui un alumno malo y que muy poquito faltó para que me suspendiera.

En serio o en broma, la verdad es que, como he dicho antes, todos los médicos le debemos un agradecimiento. Con este artículo, va el mio hecho público.